

BUDAPEST

Reggeli Ujság

Noviszád, 1939 május 12, péntek

Urednik — Szerkeszti
ANDRÉE DEZSÓ

20. évfolyam 130. szám

Az olasz flotta tegnap nagy gyakorlatot tartott a nápolyi öbölben Őfensége Pavle régensherceg tiszteletére

Jelentős pohárköszöntők hangzóttak el a szerda esti diszvacsorán — Őfensége Pavle régensherceg olaszországi utja a béke szolgálatában áll — állapítja meg az olasz sajtó

Rómából jelentik: Őfensége Pavle régensherceg szerdán délután látogatást tett a Palazzo Veneziaában. Őfensége és kíséretének autói a Quirinálból jövet délután öt órakor érkeztek a Palazzo Venezia elé. Őfenségét gróf Ciano külügyminiszter fogadta, aki a Világtérkép szobáig vezette, ahol a Duce ment Őfensége elé, akivel 5 óra 45 percig beszélgetett. Őfensége és kísérete ezután autón viszatért a Quirinálba.

A Stefani iroda jelentése szerint Őfensége Pavle régensherceg és Mussolini beszélgetése a Palazzo Veneziaán háromnegyed óra hosszat tartott és mindvégig a fegszívélyesebb hangban folyt.

ŐFENSÉGE PPAVLE RÉGENSHERCEG UTJA A BÉKÉT SZOLGÁLJA

Rómából jelentik: A Stefani ügynökség diplomáciai munkatársa a következőket írja:

»Őfensége Pavle régensherceget és Őfensége Olga hercegnőt Rómában meleg barátsággal fogadták. Ez a hivatalos látogatás ismételtén a békét szolgálta, azt a békét, amelyet a két nép között megállapítottak és amelyet már

két év előtt próbára tettek, akkor amikor megkezdődött a termékeny együttműködés. 1937 márciusa óta sok viharos esemény játszódott le, de egyik sem ingatta meg ezt az együttműködést. Ez szemmel látható bizonyítéka annak, hogy ez az együttműködés megfelel a két nép érdekeinek. Jugoszlávia a Duna medencéjében és a Balkánon a béke és együttműködés fontos tényezője. Olaszország azt óhajtja, hogy Jugoszlávia erős és fejlődésében tartós legyen, ügyei vezetésében pedig teljesen szabad. Ezeket az érzéseket átadva küldi az olasz nép baráti üdvözlését a jugoszláv nemzetnek.

Az olasz lapok tegnapi számaiban is nagy tudósításokban számoltak be Őfenségeik látogatásáról és vezető cikkeiben hangsúlyozták a két nép barátságát. Rendkívül meleg hangon írják Őfensége Pavle régenshercegről, aki olaszul beszél és különösen ismeri az olasz művészetet és olasz kulturát. Őfensége olaszországi látogatása a két nép közötti teljes egyetértés legbiztosabb jele — állapítja meg egyhangulag az egész olasz sajtó.

DiszvacSORA a királyi palotában Őfensége a régensherceg és Olga hercegnő tiszteletére

Őfensége az olasz király és császár, valamint a királyné és császárné szerdán este a Quirinálban diszvacsorát adtak Őfensége Pavle régensherceg és Őfensége Olga hercegnő tiszteletére. A diszvacsorán a legelőkelőbb személyiségek voltak hivatalosak. Őfensége a király és császár jobbán Őfensége Olga hercegnő, a hesseni herceg, Hrisztics követ felesége és gróf

Ciano ült, balra tőle Őfensége a királyné és császárné, Őfensége Pavle régensherceg, Őfensége Malfalda hesseni hercegnő és a Duce ülték.

A diszvacSORA alkalmából az olasz király és császár pohárköszöntővel üdvözölte Őfensége Pavle régensherceget és Őfensége Olga hercegnőt. Hangsúlyozta azt, hogy

Jugoszláviát és Olaszországot a két nép szívében gyökerező kötelékek fűzik egybe. Az életfontosságú közös érdek az összhangra irányuló erős akarat, kapcsolatban a beográdi 1937. évi szerződéssel megvetették a tartós béke és a gyümölcsöző együttműködés biztos alapját. A legnagyobb meglepéssel állapíthatom meg — mondotta az olasz uralkodó —, hogy milyen határozottsággal és bizalommal dolgozik a két kormány azon, hogy a két ország viszonyát mind szorosabbra fűzzék és szolidaritásukat mind jobban kimélyítsék. Jugoszlávia és Olaszország a szomszédaihoz való baráti viszony kimélyítésével messzemenően előmozdította Európa békéjét és megbékélését.

Beszédét Őfelsége II. Petár király, Őfensége Pavle régensherceg, Őfensége Olga hercegnő, a királyi régensség és a jugoszláv nép nagyságára és boldogulására üritette.

Az olasz király és császár pohárköszöntőjére Őfensége Pavle régensherceg a következőképpen válaszolt:

Felség!

Mélyen meghatva azoktól a szívélyes szavaktól, melyeket Felséged a hercegnőhöz és hozzám intézni kegyes volt és attól a szeretetreméltó fogadtatástól, amelyben Felséged bennünket olaszországi látogatásunk során részesített, első szavam a legmélyebb köszönet megnyilatkozása. Abban a rokonszenyben, amellyel Felséged körülvesz bennünket, én Őfelsége II. Petár király, Jugoszlávia és az egész jugoszláv nép iránti barátság jelét látom.

Az olasz nép meleg rokonszenyének megnyilvánulásai őszintén és mélyen meghatottak. A szabad és őszinte szívélyesség jelei, amelyeknek az olasz vezető államférfiakkal, elsősorban pedig Mussolini öngyméltóságával történt találkozásom során tanuja voltam, mély meglepéssel töltötték el. Biztosíthatom Felségedet, hogy a Jugoszlávia és a jugoszláv nép iránti eme rokonszeny és barátsági megnyilatkozásoknak meg lesz a hatása az Adria tulsó partján is, ahol csodálattal tekintenek a nemes olasz nemzet és a dícső savoyai ház felé.

Egyébként a kölcsönös rokonszenynek és megbecsülésnek ezek az érzelmei a legbiztosabb zálogát alkotják ama megegyezés tartósságának, amely Olaszország és Jugoszlávia barátságát megpecsételte. Kormányainkat, amelyek teljes összhangban dolgoznak együtt és hasznos és tartós művön, a rend és szilárdság eszméi hatják át és eme tevékenységükben mindig a szomszédi baráti országokkal való jóviszony és az európai béke fenntartása lebeg szemük előtt.

A hercegnő és én felejthetetlen emlékekben fogjuk tartani olaszországi tartózkodásunkat. Az ön gyönyörű országának szépsége és összehasonlíthatatlan bája, valamint azok a benyomások, amelyeket Olaszország hatalmas méretű haladásáról magunkkal viszünk, ezeket az emlékeinket még élénkebbé teszik.

Ezeket a gondolatokat elteve emelem poharam Felséged, Őfelsége a királyné és császárné egészségére és a savoyai házra és az olasz nép nagyságára és boldogságára.

ŐFENSÉGE PAVLE RÉGENSHERCEG NÁPOLYBA UTAZOTT

Rómából jelentik: Csütörtök reggel 7 óra 30 perckor utaztak el Rómából Nápolyba Őfelsége Viktor Emánuel király és császár, valamint Őfensége Pavle régensherceg, hogy résztvegyenek az olasz flotta gyakorlatán, amit a nápolyi öbölben tartanak Őfensége Pavle régensherceg tiszteletére.

A nápolyi öbölben megtartott flottagyakorlaton megjelent több

miniszter, magasrangú állami méltóságok, így dr. Cincár-Markovics külügyminiszter és mások is.

NÁPOLY ÜNNEPI DISZBEN VÁRTA A MAGAS VENDEGEKET

Nápolyból jelentik: Őfensége Pavle régensherceg, Őfelsége az olasz király és császár, valamint a Duce megérkezésére Nápoly ünnepi díszöltött és a lakosság is ünnepélyes hangulatban várta a magas vendégeket. Az állomástól a kikötőig terjedő utvonlat, amelyen a menet áthaladt jugoszláv és

Reggeli levél

Jelenától Elenáig

Kevés hercegnőnek adatott meg az, ami Elena olasz királyné és császárnénak. A cetinjei kis fejedelmi udvartól az olasz birodalom trónjára terjedő ut egyuttal a világtörténelem legérdekesebb lapjainak történetét is tartalmazza. I. Nikola crnogorai fejedelemeinek és Milena fejedelemszonnyak, Vukotics Petar vojvoda lányának házasságából született 1873 január 8-án Jelena hercegnő. A cetinjei knyáz palotájában senki sem gondolta akkor, hogy a crnogoraiak urának hatodik gyermeke egykor a világ egyik leg-hatalmasabb és legnagyobb jövő előtt álló nemzetének trónján fog ülni.

Jelena hercegnő tanulmányait otthon Cetinyében végezte. Költői lélek volt, aki sokat foglalkozott irodalommal, verseket is írt és a muzemát átalakított volt cetinjei királyi kastély látogatói most is láthatják azt az íróasztalt, amelyen a későbbi olasz királyné és császárné első irodalmi zsenjeit költötte. Később hosszabb utazásokat tett külföldön és ekkor nemcsak látóköré bővült, hanem megismerkedett a külföldi művészettel is, ami erős hatással volt rá, mert Cetinyébe történt visszatérése után festéssel is foglalkozott.

Huszonkét éves volt a gyönyörű szép, sudár növésű Jelena hercegnő, amikor édesanyjával, Milena fejedelemszonnyal és Anna hugával Velencébe ment a szépművészeti kiállítás megnyitására. Itt találkozott először a mai olasz király szüleivel és magával az akkori trónörökösrel is. A következő év tavaszán Jelena hercegnő Szent Pétervárra utazott, ahol a cári udvarban megismerkedett a nápolyi herceggel. Még ez évben, 1896 augusztus 16-án Cetinyébe érkezett Viktor Emánuel olasz trónörökös és két nap múlva hivatalosan is közzétették, hogy a gyönyörű fekete hajú crnogorai hercegkisasszony és az olasz trónörökös jegyesek.

Az eljegyzés hírének egész Olaszországban nagy örömmel fogadták, mert a jövő trónörökösön szépsége lebilincselte az olasz népet, amely nagy örömmel vette azt is, hogy az erős és egészséges balkáni szláv vér új erőt juttat a Savoyák évszázados ereibe. A jegyesség nem tartott tulsokáig és 1896 október 24-én már meg is tartották a polgári esküvőt a Quirinálban, az egyházi esketést pedig a Santa Maria della Angelli templomban. Alig négy év múlva, 1900 július 29-én lépett Olaszország trónjára férje, Viktor Emánuel és így lett a tegkisebb európai fejedelemség hercegkisasszonyából, Jelena hercegnőből Elena olasz királyné. Elena királyné azonban az olasz trónuson is megőrizte a családi élet iránti vonzalmát és gondos anyai szeretettel nevelte gyermekeit kötelességérzetre, szerénységre, jótékonyagra és mindazokra az erkölcsökre, amelyek nélkül nemes uralkodót és annak családját elképzelni sem lehet. Mindig résztvett felséges férje minden örömeiben, de gondjában és bajában is. Az 1908 évi decemberi szicíliai és kalábriai földrengés idején olyan

olasz zászlókkal díszítették. Az ut két oldalán katonaság állott sorfalat, amögött pedig Nápoly népe gyülekezett.

Az udvari különvonat előtt egy másik különvonat érkezett meg a nápolyi állomásra, amelyben Mussolini foglalt helyet a fasisztpárt titkárával. A Ducet, amikor kilépett a pályaudvarról, az egybegyűlt tömeg nagy lelkesedéssel üdvözölte. Mussolini a pályaudvar előtt autóbába ült és azonnal a Beverelo kikötőbe hajtatott, ahol a Trieste cirkáló fedélzetére szállott, hogy ott fogadja Ófensége Pávle régensherceget és Ófelsége Viktor Emánuel királyt és császárt.

A királyi különvonat 9 óra 25 perckor futott be a nápolyi pályaudvarra, ahol a kivonult díszszázad élén álló katonazenekar a jugoszláv és olasz himnusszal fogadta. A pályaudvart gazdagon díszítették virágokkal, továbbá jugoszláv és olasz nemzeti színű zászlókkal. A fenséges vendéget és felséges vendéglátó gazdáját a piemonti herceg üdvözölte a pályaudvaron. A fogadtatásan megjelent a kormány számos tagja, állami méltóságok és sok előkelő személyiség.

A nápolyi pályaudvarról Ófensége Pávle régensherceg és Ófelsége Viktor Emánuel király és császár autón a nápolyi Beverelo kikötőbe hajtatott. A második autóban a piemonti herceg ült dr. Cincár-Markovics külügyminiszterrel, a harmadikban gróf Ciano és Alfieri miniszter foglaltak helyet.

(Folytatás az első oldalról)

A pályaudvartól a kikötőig terjedő útvonalon a lakosság lelkesen tüntetett Ófensége Pávle régensherceg és az olasz király és császár mellett.

A FLOTTAGYAKORLAT

A tegnapi nagy flottagyakorlaton, amelyet Ófensége Pávle régensherceg tiszteletére rendeztek, az olasz flotta 120 egysége vett részt.

MEGKEZDŐDNEK A HADGYAKORLATOK

Nápolyból jelentik: Ófensége Pávle régensherceg az olasz trónörökösrel együtt a nápolyi kikötőben felszállt a Trieste cirkáló fedélzetére, ahol Mussolini miniszterelnök várta őket. Nyomban ezután kezdetét vette a tengeri gyakorlat. A gyakorlaton résztvevő hadihajók a feladatokat rendkívül gyorsan oldották meg. A gyakorlat első részében tizenegy egység három oszlopban támadást hajtott végre, amelynek során főleg a torpedórombolók tüntek ki gyorsaságukkal. A gyakorlatok, további során egy másik, mester-séges ködbe burkolt hajóraj intézett támadást a torpedórombolók ellen, végül pedig a kis torpedónaszádok gyors támadásai következtek. A gyakorlatokat Capri közelében nagy távolságra végrehajtott céllovészeti gyakorlatok zárták be. Ennek során két cirkáló különösen kitűnt pontos célzásával.

Mussolini csatlakozik a pápa békeakciójához

A Szentatya Áldozócsüförtökön újabb békeszózatot intéz a világhoz

Londonból jelentik: A Daily Mail római tudósítója szerint Mussolini csatlakozik a pápa kezdeményezéséhez, hogy a danzig kérdés megoldására öthatalmi értekezlet üljön össze. A lap úgy tudja, hogy Mussolini ebben az ügyben telefonbeszélgetést folytatott Hitler kancellárral és közölte, hogy a maga részéről helyesli az öthatalmi értekezlet összehívásának gondolatát.

Mint Vatikánvárosból jelentik, a pápa Áldozócsüförtökön foglalja el a lateráni bazilikában Róma püspökének székét. Valószínű, hogy ez alkalommal a Szentatya újabb békeszózatot intéz a világ népeihez.

Légiforgalmi egyezmény Jugoszlávia és Magyarország között

Hamarosan megindul a közlekedés a Budapest-Zagreb-Róma és a Budapest-Beograd-Athén közötti vonalon

Budapestről jelenti az Avas: A két ország között három légi vonalat létesítenek. Egy hétig tartó tárgyalás után megkötötték a magyar-jugoszláv légiforgalmi egyezményt.

melegen érző szívről tett tanuságot, amely az egész világot meghatotta. Mindenhol ott volt, ahol könnyeket kellett felszárítani és segített a borzalmas katasztrófa áldozatain. A világháború alatt a sebesültek és betegek ápolása terén tünt ki, úgy-hogy az olasz nép felséges anyjának nevezte el a nemeslelkű uralkodónt.

Elena királyné, aki a legközelebbi rokonságban áll a Karagyorgyevics

családdal, Boldogult Alekszandar király unokaöccse volt a királyné-császárnénak, nagy rokonszenvvel nézi szülőhazájának és mostani hazájának barátságát, amely Európa délkeleti része békéjének biztos záloga. Így teszi a legnagyobb szolgálatot az emberiségnek és civilizációnak a crnogorai Jelena hercegnőből olasz király- és császárnév lett Elena.

(X)

Velence—Róma közti légi járatot, utána a Budapest—Beograd—Athén közti utat.

A tárgyalások ideje alatt a magyar külügyminiszter és a légi haderő parancsnoka bankettet rendeztek a jugoszláv delegáció tiszteletére. A tárgyalások sikeres befejezése után a kereskedelmi miniszter és a közlekedési miniszter adott vacsorát a jugoszlávok tiszteletére. A vacsorán Álgvai Huberth Pál külügyi államtitkár méltatta a két ország közötti egyezmény jelentőségét.

„Elvárjuk a csehektől, hogy elismerjék hatalmunkat, de nem várjuk el, hogy szeressenek bennünket”

Olmützből jelentik: A német nemzeti szocialista párt olmützi gyűlésén Engelbert kerületi vezető beszédet mondott a németek és csehek viszonyáról. Elvárjuk a csehektől — mondotta —, hogy elismerjék hatalmunkat, de nem várjuk el, hogy szeressenek bennünket. A cseheket a huszéves uszítás hozzászoktatta ahhoz, hogy a németek ellen gazdasági, politikai s kulturális téren harcot folytassanak. Megértjük ezt és igyekezzünk elfelejteni. A csehek jövődől boldogulása kizáróan attól függ, hogy minő lesz viszonyuk a német nemzethez s a birodalomhoz.

Megkezdődött a spanyolországi olasz önkéntesek hazaszállítása

Rómából jelentik: A spanyolországi olasz önkéntesek hazaszállítása megkezdődött. A Firenze gőzös fedélzetén szerdán 68 végleg elbocsátott tiszt és 182 legionista érkezett vissza Olaszországba. Az önkéntesek Genovában szálltak partra. A madridi diadalünnep után az olasz önkéntesek hazaszállítása fokozott ütemben folytatódik.

A román udvari miniszter külföldi útja

Bukarestből jelentik: Urdareanu udvari miniszter szerdán este váratlanul külföldre utazott. Ez az utazás — annak ellenére, hogy a miniszter, aki Károly király bizalmas embere, a hivatalos közlemény szerint szabadságra ment — bukaresti diplomáciai körökben igen nagy figyelmet keltett. Az elterjedt hírek szerint a miniszter bizalmas megbízatással utazott nyugatra.

Németország belép a Dunabizottságba

Bukarestből jelentik: Kedden Bukarestben aláírták azt az okmányt, amely szerint Németország belép az európai Dunabizottságba. A bizottság első ülésezése, melyen már a német kiküldött is résztvesz, szombaton lesz Galacban.

Francó júniusban Berlinbe utazik

Dánia megneemtámadási szerződést kötött Németországgal — Nem vezetik be a védkötelezettséget Írországban

Berlinből jelentik: A külföldi sajtóban különböző találgatások láttak napvilágot Göring tábornagy magánjellegű földközi-tengeri útjával kapcsolatban. Göring san-remo-i tartózkodása alatt elfogadta a Hamburg—Amerika hajóstársaság régi meghívását és résztvett a társaság egyik legújabb motoroshajójának első földközi-tengeri útján. Göring jelenleg ennek a hajónak fedélzetén tartózkodik, a Földközi-tenger nyugati partvidéke mentén. Tengeri útja befejeztével a legközelebbi napokban valamelyik oiasz kikötőből visszatér Berlinbe.

ÍRORSZÁGOT MENTESITIK A KATONAI SZOLGÁLAT ALÓL

Londonból jelentik: Az angol alsóház véderőbizottságának szerdai ülésén 261 szavazattal 21 ellenében elfogadták Sir Samuel Hoare belügyminiszter indítványát, amelynek értelmében Északírországot mentesítik a kötelező katonai szolgálat alól. Az Evening Standard szerint az angol kormány a kötelező katonai szolgálatról szóló törvénybe új rendelkezést kíván felvenni, amely szerint a kötelező katonai szolgálatot a külföldön élő angol állampolgárokra is kiterjesztik.

FRANCO BERLINBE UTAZIK

A német fővárosban elterjedt hírek szerint Franco tábornok júniusban Berlinbe látogat el.

Genfből szerdán indult el az a hat kocsiból álló vasuti szerelvény, amelyen a spanyol köztársaságik által Genfben szállított műkincseket vitték vissza Spanyolországba.

DÁNIA MEGNEMTÁMADÁSI SZERZŐDÉST KÖTÖTT NÉMETORSZÁGGAL

Kopenhágából jelentik: Az északi államok külügyminisztereinek találkozója a következő eredménnyel zárult: megerősítették a négy ország teljes semlegességét. 2. Egyedül Dánia kötött megneemtámadási szerződést Németországgal. 3. Svédország, Norvégia és Finnország teljes mértékben méltányolják a szerződés megkötésének szükségességét és fen tartják maguknak a jogot, hogy együttesen válaszoljanak a német ajánlatra. (A. A.)

LITVÁNIA JÓBARÁTSÁGBAN KIVÁN ÉLNI LENGYELORSZÁGGAL

Varsóból jelentik: Rastikis tábornagy, a litván hadsereg Varsóban tartózkodó főparancsnoka a lengyel sajtó képviselői előtt kijelentette, hogy a lengyel államférfiakkal és a hadsereg vezetőivel folytatott megbeszélései során lengyel részről Litvánia iránt érzett rokonszenvet állapított meg. Litvánia jelenlegi helyzeténél fogva kénytelen a semleges politikáját folytatni — mondta — és bár semlegesek maradunk, mindazonáltal készek vagyunk, hogy szükség esetén fegyverrel is vissza-

verjünk minden olyan támadást, amely országunk függetlenségét veszélyezteti. Örömmel állapíthatom meg, hogy politikánk iránt a legteljesebb megértést találtam Lengyelországban. Csakis a bizalom légkörében lehet rendezni minden olyan kérdést, amelynek megoldása más körülmények között lehetetlen volna. Litvánia Lengyelországgal a megváltozott új körülmények között is a legjobb baráti szomszédságban kíván élni.

BECK ÉS POTEKIN TANÁCSKOZÁSA

Varsóból jelentik: A Varsóba érkezett Potemkin helyettes szovjet külügyi népbiztos szerdán felkereste Beck lengyel külügyminisztert, előzően azonban távbeszélőn hosszabb beszélgetést folytatott a moszkvai külügyi népbiztossággal. A lengyel külügyminiszter és Potemkin tanácskozása mintegy másfél óra hosszat tartott. A megbeszélés után Potemkin azonnal tovább utazott Moszkvába. A pályaudvaron az újságírók kérdést intéztek hozzá a megbeszélések tárgyát illetően. Potemkin azonban minden felvilágosítást megtagadott.

Beck külügyminiszter szerdán este fogadta az angol nagykövetet, akít tájékoztatott Potemkinnel folytatott megbeszéléséről.

LÉGI ÖSSZEKÖTTETÉS VARSÓ ÉS KOPENHÁGA KÖZÖTT

Varsóból jelentik: Hivatalosan közlik, hogy május 15-én megnyílik a légi forgalom a Varsó—Gdónia—kopenhágai vonalon, úgyhogy ezennel Varsóból német terület érintése nélkül elhet Londonba repülni.

BLUM LONDONI TANÁCSKOZÁSAI

Londonból jelentik: Szerdán este a munkáspárti képviselők az angol parlament épületében vacsorát adtak Leon Blum tiszteletére. A vacsora után élénk vita fejlődött ki, amelynek során főleg katonai kérdésekről volt szó. Valamennyi felszólaló egyetértett abban, hogy Franciaország és Nagybritannia között a legszívélyesebb viszonyt kell fenntartani, ami lényegesen csökkentené a háborus veszedelemet.

AZ ANGOL—OROSZ NÉZETELTÉRÉSEK

Párisból jelentik: A Havas-iroda moszkvai értesülése szerint Moszkvában semmi felvilágosítást nem adtak az angol kormánnyal felmerült nézeteltérésekről. A szovjetkormánynak az angol ellenjavaslatokra adandó választát két-három napon belül várják Párisban.

Az Oeuvre szerint az angol külpolitika irányítói szeretnék, ha az angol—szovjet tárgyalások gyorsabban haladnának. Az angol külügyi hivatal nézete szerint a Népszövetség legközelebbi ülészaka alkalmat nyújt az eszmék végleges tisztázá-

sára Franciaország, Nagybritannia és Szovjetország között.

A Peuple azt írja, hogy nem jöhet létre együttes biztonság a szovjet részvétele nélkül. A lap sajnálatosnak tartja tárgyalások elhuzódását, de kimenetelük tekintetében bizakodóan ír.

ANGLIA VÉDELME A TÁVOLKELETEN

Londonból jelentik: A Daily Telegraph értesülése szerint a Suez-től keletre levő angol helyőrségek és léghárító ütegek parancsnokai rövidesen értekezletre gyűlnek össze Singapurban. A tanácskozásba az ausztráliai és újzélandi hajóhad parancsnokait is bevonják és elsősorban arról lesz szó, hogy háboru esetén milyen intézkedéseket tegyenek a Távolkeleten. Háboru esetére a Suez-től keletre állomásozó angol

hajórajokat egységes parancsnokság alá helyezik. (A. A.)

HATAY TÜRÖKORSZÁGHOZ CSATLAKOZIK

Isztambulból jelentik: Hatay állam elnöke törökországi tartózkodása során kijelentette, hogy országa, minél előbb egyesülni kíván az anyaországgal.

ÁLLAMTANÁCS PÁRISBAN

Párisból jelentik: Csütörtök délelőtt Párisban államtanács volt. A kiadott hivatalos közlemény szerint az államtanácson Lebrun elnök ismertette a törvényhozáshoz intézendő üzenetet. Ezután Daladier miniszterelnök az államtanács elé terjesztette a parlamentben elmondandó beszéde szövegét. Az államtanács a beszéd szövegéhez egyhangulag hozzájárult. Ezután Bonnet külügyminiszter Lebrun elnökkel aláírta azt a rendeletet, amely a szíriai főbiztost nagyköveti rangra emeli, majd beszámolt a nemzetközi helyzetről. Az államtanács végül felhatalmazta Marchandeu igazságügyminisztert, hogy terjessze a törvényhozás elé az elnökválasztás alkalmából kiadandó közkegyelmi rendeletet.

„Magyarország helyzeti adottságánál fogva elsőrendű szerepre hivatott a Dunamedencében”

Genfből jelentik: A »La Suisse« vezércikkét közöl »Magyarország helyzete« címmel. A cikk többek között ezeket mondja:

— Magyarország évekig elhagyatva, hiába kereste igazát a genfi nemzetközi fórum előtt. Csupán szónoki sikereket tudott elérni. A genfi nemzetközi légkörből ugyanis hiányzott a megértés szelleme, Magyarország tehát várakozásra volt kárhóztatva. Magyarország érdekében Rothermere lord indított sajtóhadjáratot és Olaszország volt az első, amely támogatón fordult Magyarország felé, amikor Mussolini kijelentette, hogy a békeszerződések nem örökérvényűek. Végül is a német birodalom kezdeményezése következtében valóra váltak, ha még nem is teljes egészében, Magyarország igényei.

— Magyarország helyzeti adottságánál fogva hivatott arra, hogy elsőrendű szerepe legyen a Dunamedencében. Budapest és Beograd között nem lesz nehéz jószomszédi viszonyt létesíteni, Romániával szemben azonban nehezebben intéződik el a kérdés.

A cikkíró végül megállapítja, hogy az 1919. évi békeszerződések szelleme Magyarországot elkerülhetetlenül a tengelyhatalmak felé irányították.

Románia ötmillió fontért fegyvereket vásárol Angliában

A román katonai küldöttség már Londonba érkezett

Londonból jelentik: Az angol pénzügyi lapok értesülése szerint Anglia és Románia megegyezett az új kereskedelmi szerződés alapelveiben. A Financial Times szerint Románia az ötmillió font fegyverkezési hitelen kívül hárommillió font póthitelt kap nyersanyagok, főként fémek és gyapjufonál vásárlására. A Financial News szerint már Londonba érkezett a román katonai küldöttség, hogy a fegyverrende-

seket feladja. A fegyverkezési hitel kamatlába hat százalék lesz. További hitelek nyújtására az angol parlament felhatalmazására lesz szükség.

Római jelentés szerint Constantinescu román pénzügyminiszter csütörtök reggel 8 órakor hivatalos látogatásra Romába érkezett. Fogadására megjelent a pályaudvaron Taon di Reval olasz pénzügyminiszter és több más előkelőség.

Dolgozik a palesztinai angol bíróság

Jeruzsálemből jelentik: A brit bíróság drákói szigorúságu ítéletekkel kíván véget vetni az arab mozgolódásnak. Egy arabot egy zsidó megölése miatt életfogytiglani fegyházra ítélték. Két másik esetben szintén hasonló ítéletet hoztak. Két arabnál revolvért találtak és emiatt

halállal büntették őket.

A Havas jelentése szerint azokat a zsidókat, akik titokban költöztek be Palesztinába és akiket a szabálytalanság leleplezése után internáltak, hamarosan szabadláb-
ra helyezik.

Újra megindulnak a német-szovjet gazdasági tárgyalások

Berlinből jelentik: Az United Press értesülése szerint a hónapokkal ezelőtt megkezdett és azóta szünetelő német-orosz gazdasági tárgyalások újra megkezdődnek Berlinben, ahova rövidesen megérkeznek a szovjet-orosz gazdasági szakértők. Ezekről a tárgyalásokról a német-orosz légkör javulását remélik, de arról nincs szó, hogy politikai és katonai közeledés történjék.

Haragosok véres harca Szrbobrában

Szerdán este véres verekedés történt a szrbobráni Zeremszkivendéglőben. Obadov Velimir és Jován, valamint Jockov Zsárkó szrbobráni legények már régebbi idő óta fenték a fogukat Sztójkov Szlávko és Vladimir nevű haragosokra. A haragosok szerdán este összetalálkoztak Zeremszki Dina vendéglőjében, hamarosan szóváltásra került közöttük a sor, majd verekedni kezdtek. Amikor Zeremszki látta, hogy a helyzet elmérgeződött, kitéssékelte az uccára vendégeit. Az uccán aztán kitört a háború.

Előkerültek a kések és botok

és amikor az értesített rendőrség közegei megérkeztek, Sztójkov Vladimirnek már eltört a jobb keze, Sztójkov Szlávko pedig a szeméin szenvedett súlyos sérülést. Az Obadov fivérek és Jockov csak könnyebb sérüléseket szenvedtek a verekedés alkalmával. Dr. Genz orvos első segélyben részesítette Sztójkovékat, Obadov Jován és Velimirt, valamint Jockovot letartóztatták és kihallgatásuk után átadták a bíróságnak. A verekedés nagy feltűnést keltett Szrbobrában, mert az ügy szereplőit mindenki ismeri és bár tudták, hogy közöttük milyen a viszony, senki nem hitte, hogy valamikor verekedésre kerüljön sor. Obadov Jován és Velimir, valamint Jockov kihallgatását ma tartja Papricsics Milán vizsgálóbíró és utána dönt további sorsuk felől.

OLVASSA

A REGGELI UJSÁGOT

A Szentatya első utja a Vatikánon kívül

Római értesülés szerint a Szentatya május 18-án, Jézus mennybemenetelének napján a Monte Celiora megy, hogy ott mint római püspök birtokába vegye a püspöki katedrális, a lateráni bazilikát A Szentatya

csukott gépkocsiban, legszűkebb körvezete kíséretével indul utnak.

A lateráni templom az 1929-i egyezmény értelmében a Vatikán állam területéhez tartozik. A hozzártartozó palota évszázadokon keresztül pápai rezidencia volt és falai között őt alkalmammal tartották általános zsinatot.

A lateráni bazilikát Keresztelő Szent Jánosnak és az Üdvözítőnek emlékeztére szentelték. A bazilika a »valamennyi templom anyja és feje« nevet viseli és a katolikus kereszténység első bazilikája. — Keletkezése ugyancsak Konstantin korára nyúlik vissza és alapfalait állítólag a nagy császár építtette. A középkor folyamán a bazilika a különböző res-

taurálások következtében teljesen átváltozott alakjában s csak legutóbb állították vissza régi karakterét. Nyolcszögletű keresztelő kutja a konstantini korszakból ered.

A birtokbavétel ünnepélyes keretek között megy végbe.

A Szentatya megérkezése előtt a kuriális biborosok összegyűlnek abban a teremben, ahol 1929-ben a lateráni szerződést aláírták. Ebben az ugynevezett Sestina teremben alakul meg azután a díszmenet, amely a Szentatyával élén a bazilikába vonul. A menetet két oldalt a római szemináriumok hallgatói, a római nemesség tagjai és a patricius családok képviselői fogják közre. Az ünnepélyes szentmisét a Szentatya mutatja be, amelynek befejeztével a pápa a sedia gestatoriára ül és a loggiára viteti magát, ahol azután urbi et orbi áldást oszt. A Szentatya a Sestina-szalomban bucsut vesz a kardinálisoktól és visszatér a Vatikánba.

Súlyos kerékpár baleset Szuboticán

A biciklista suhanc elütötte Sztipics Andrija városi mérnököt

Csütörtök reggel fél nyolc óra tájban súlyos kerékpár-baleset történt Szuboticán. Sztipics Andrija városi mérnök kerékpáron a Preradovicseva ucca felől a város háza irányába haladt kerékpárján, amikor a Gimnazijszka ucca sarkánál egy biciklista suhanc kanyarodott eléje, majd pedig

az uttest szabálytalan oldalára tért át

és minden jelzés nélkül hirtelen visszafordult. Sztipics mérnöknek már nem volt ideje, hogy kitérjen a nagy sebességgel szabálytalanul haladó kerékpáros elől, úgyhogy

az teljes erővel a gépének szaladt. Sztipics mérnök lerepült a biciklijéről és a járda szélére zuhant. Az esés következtében a mérnök

súlyos lábsérülést szenvedett és kórházba szállították.

A gázoló kerékpáros megszökött, mielőtt biciklijének rendszámát az összeütközés szemtanui megjegyezheték volna. A rendőrség megindította a nyomozást s újabb erélyes intézkedéseket tesz a kerékpárforgalom megrendszabályozására.

Amerikában eltűnt a híres kínai császári trón

de nemsoháta megtalálták egy elhagyott helyen

Newyorkból jelentik: Egész Amerikában nagy feltűnést keltett a kínai császári trón eltűnése. A híres, roppant értékű trónt a japán-kínai háború kezdete után elszállították addigi helyéről és biztonságba helyezték.

A newyorki világkiállítás rendezője Csang Kaj Sektől elkérte a trónt, hogy a világkiállítás egyik vonzóereje legyen.

A trónt Kinából Amszterdamba szállították és onnan most vitték Amerikába a Jeandam nevű hajón. Amikor a hajó Newyorkba érkezett, nagy meglepetéssel állapították meg, hogy

a kétmillió dollárra biztosított trón nyomtalanul eltűnt.

A hajón nem találták, erre tüvé-

tették érte az egész kikötőt. Több órai keresés után

rábukkantak a kikötő egyik elhagyott helyén, egy nagy ládában.

A láda egy kaliforniai tanár címére szült.

Most arra vonatkozólag folyik a vizsgálat, hogy milyen megvesztegetés játszhatott közre, hogy a kínai császárok trónját a világkiállítás helyett Kaliforniába irányították.

MEGBUKOTT LIUVINOV, AZ OROSZ KÜLÜGYI NÉPBIZTOS

Bizonytalan a külügyi helyzet. Ezért bukott a külügyi népbiztos: Orosz földön minden bizonytalan. Csak a népbiztosok bukása biztos.

FANYAR TOBIÁS

Letartóztatták a bukaresti tábla elnökét

Agyonverte a béresét

Bukarestből jelentik: A román fővárost példátlan eset tartja izgalomban Főszereplője nem kisebb ember, mint Liciu.

a bukaresti itelótábla elnöke, áldozata pedig egy béreslegény.

Az itelótáblai elnök közismerten vérmes, hirtelenharagu ember. Az utóbbi hetekben, ismerőseinek előadása szerint, idegessége fokozódott. Ezért mindgyakrabban rándult le a főváros melletti birtokára; szeretett kertészkedni maga nyeste, oltotta gyümölcsfáit s méltán hihette, hogy ez a békés foglalatosság, a szabad levegőn folytatott egészséges életmóddal, helyreállítja lelki egyensúlyát.

Szerencsétlenségére kasznárja nemrégiben egy cigány számmazású béres legényt alkalmazott, aki neki, eddig ismeretlen okból.

ellenszenves volt.

Többször keményen megdorgálta, csekélységéért A mult hét végén aztán ismét heves jelenet játszódott le közöttük. Lehet, hogy a béres feleselt, mert Liciuak fejébe szállt a vér, a cigányra támadt s addig ütölte-verte míg kiultan rogyott össze. Kórházba szállították ahol három napi szenvedés után, anélkül hogy eszméletét visszanyerte volna

meghalt

Liciu kihallgatása után halálhozó testisértes miatt letartóztatásba helyezték. A törvényszék a letartóztatási végzés helybenhagyta.

Halálos tragédiát idézett elő a mosfohaanya

Daruvárról jelentik: Szerdán délután Zebe Blagoje batinyani lakos Daruvárra utazott üzleti ügyben. Zebe néhány évvel ezelőtt tért haza Amerikából, ahol tekintélyes pénzt keresett és a Daruvár melletti Batinyanon vett földet, házat. Nem sokkal hazatérte után elhalt a felesége és Zebe újra nősült. A mostoha és a gyerekek között nem volt meg az egyetértés, gyakran veszekedtek.

Amikor Zebe visszatért Daruvárról. Milán nevű fiát nagy perpatvarban találta a feleségével. Zebe ujdonsült felesége segítségére sietett, ami annyira felingerelte a fiát, hogy kést rántott és olyan szerencsétlenül szurta meg az apját, hogy

Zebe Blagoje a helyszínen meghalt.

A gyilkos fiut letartóztatták.

Vastüdőben zarándokol Lourdesba

Frederic B. Salte egy esküvői milliomos 28 éves fia, aki több mint három éve vastüdőben él, május 17-én a Normandie gőzcsón Európa felé indul. Lourdes csodatévő vízeihez fog elzarándokolni. Az egész utat a vastüdőben teszi meg; elkíséri orvosa, vele jönnek ápolónői és legközelebbi rokonai is. Apja a mult hónapban már Franciaországban járt, hogy beteg fiának utazását előkészítse. Snjite állapota javult, úgyhogy naponként körülbelül egy órát a vastüdőn kívül tud föltetni és ilyenkor a maga erejéből lélegzik. De teljes gyógyulását Lourdes csodatévő vizétől várják.

HALLÓ!

Tegnap jelent meg a rendelet a portugáliai magyar követség felállításáról. Lisszabonban az első magyar követ Wodianer András, az eddigi madridi ügyvivő lett. Madridi magyar követé Andorka vezérkari ezredes neveztek ki.

Kerenszki, a volt orosz forradalmi kormány elnöke, súlyosan megbetegedett. Állapota komoly gondot okoz az orvosoknak és környezetének.

Balbo tábornagy kairói útjával kapcsolatosan az egyiptomi kormány miniszterelnöke a következő nyilatkozatot tette: »Magánlátogatásról van szó, amely lehetővé tette az egyiptomi hatóságoknak megismerkedni Olaszország egyik vezető személyiségével és a barátság, valamint szívéllyesség kölcsönös kifejezését nyilvánítani.« A Mokatan című kairói lap szerint minden alapot nélkülöz az a hír, hogy Balbo az olasz király és császár üzenetét juttatta volna el Faruk királyhoz.

Brauchitsch német tábornok, a német hadsereg Olaszországban tartózkodó főparancsnoka szerdán Genovából Milánóba utazott.

Hivatalos angol jelentés szerint a május 6-án végződő héten az angol szárazföldi hadseregbe 30.624 ujonc jelentkezett. Március 1. óta 119.506 ujonc jelentkezett az angol szárazföldi hadseregbe. Ebben a számban nincsenek benn a léghárító osztagok ujoncai, akik szintén igen nagy számban jelentkeznek.

Balbo tábornagy, Libia kormányzója tegnap korán reggel a kairói repülőtérrel visszaindult Tripoliszba. Az Almaz repülőtérén a kairói olasz követ és számos egyiptomi előkelőség jelent meg Balbo tábornok bucsuztatására. Balbo tábornagy az elutazása előtti estén részt vett azon a vacsorán, melyet Mahmud pasa miniszterelnök rendezett tiszteletére.

Moszkvai jelentés szerint a szovjet washingtoni nagykövete Sumanszki eddigi washingtoni ügyvivőt nevezte ki. Ezzel megdőlt az a hír, hogy Litvinov lesz a washingtoni szovjet nagykövet.

Az Egyesült Államok moszkvai nagykövete Stenhardtot nevezték ki, aki utnak indult Moszkvába állása elfoglalására.

Blum Leon volt francia miniszterelnök, a francia szocialisták vezére Londonba érkezett, ahol az angol munkáspárt vendége. Szerdán este vacsorát adtak Blum tiszteletére. A vacsorán a munkáspárt vezető tagjai jelentek meg.

A franciaországi Besancon közelében levő Ponterliesnél lezuhant egy horogkereszttel jelzett német repülőgép. A szerencsétlenség alkalmával a gép két polgári ruhába öltözött 25 év körüli utasa életét veszítette. A halottaknál semmiféle igazolóirat nem volt.

A dán trónörökös és felesége befejezték északamerikai körutjukat és szerdán a »Queen Mary« hajó fedélzetén visszaindultak Európába.

Az amerikai Newjersey államban levő Newyork államügyészsége vádat emelt Enoch Johnson republikánus politikus és három más személy ellen, mert nagyarányú adócsalásokat követtek el.

Egy csinos fiatalember megszöktette Thomas gyémántkereskedő tizenhétéves leányát



(Nizza, május 5.) Fritz Arronge 26 éves német fiatalember megszöktette Nizzából Joan Valentint, egy délafrikai dúsgazdag gyémántkereskedő csodaszép, vöröshajú 16 éves leányát.

Jómodoru csinos fiú Fritz Arronge Londonban szabott ruhát visel. Két hónappal ezelőtt találkozott a lánnyal, aki szülei és 22 éves nővérével, Doreen-nel vacsorázott egy nizzai étteremben.

Első látásra megszerették egymást. Szökésük után az anyja a következőképpen mondta el a dolgokat egy újságnak, aki felkereste őket.

— Nem sokkal első találkozásunk után észrevettem, hogy Fritz tulságosan érdekli Joan iránt. De csinos fiatalembernek látszott és nem gondoltam semmi rosszra. Amikor azonban később kijelentette, hogy szereti Joant és feleségül fogja venni.

Elhatároztam, hogy véget vetek ennek a dolgnak.

— Tegnap reggel bevásárolni mentem Joan-nal és Doreen-nel. Találkoztunk Fritz-cel. Ekkor megmondtam neki, ha nem távozik Joan mellől önként, akkor a rendőrséghez fordulok, azt felelte szereti Joant, feleségül akarja venni, ne csináljak semmi hülyét. Joan nem jött velem haza. Később bizonyosan találkozott még Fritz-cel.

— Azután hazajött és este hét óra tájban némi pénzt kért tőlem, hogy

rágógumit vegyen. Csak a legközelebbi boltba ment. Telt az idő, még mindig nem tért vissza, mire nyugtalankodni kezdtem. Pérfem azt tanácsolta, keressük meg Ebben a pillanatban eszembe jutott

bizonyosan megszökött Fritz cel.

— Nem lettem volna nagyon odáig, ha a fiú angol volna és keresne lehetint legalább egy fontot. De így? Ha egymáséi lesznek, rémet lesz a lányom. És még ha Doreenről volna szó, aki idősebb! De Joan olyan fiatal. Az apa már más véleményen volt. Lánya romantikus esetét illetően.

— Rendes fiatalembernek látszik. Fritz Nekem emondotta, hogy

Dél-Afrikában szeretne letelepedni és angol állampolgárrá lenni. Még segitettem is neki legszükségesebb iratainak megszerzésében. Persze, sejtetem sem volt arról, hogy a leányomat meg akarja szöktetni. A rendőség és az angol konzulátus megnyugtattott, hogy nem mehetek messze. Másrészt azonban

mit ér, ha visszahozzák is Joant, ha szerelmes a fiuba?... Megint megszökött!... Személy szerint semmi kifogásom a fiú ellen, de térjen vissza és tegye jóvá a dolgot.

A nizzai rendőség megállapította, hogy a fiatalember körülbelül 1100 fontot átutalt egy párisi bankba. Párisban azután detektívek figyelték, hogy mikor jelentkezik a pénzért. Meg is találták őket, a szülők utánuk utaztak, minden rendbejött, kitérték az esküvő dátumát és esküvő után Johannesburgba mennek.

200 dinár a borítékban

Megvesztegetési kísérletért nénapig szigorított fogházra és 200 dinár pénzbírságra ítélték egy titeli pékét

A noviszádi törvényszéken tegnap délelőtt tárgyalta Makszimovics Sztetiszláv büntetőbíró hármastanácsa Bosznics Gávra titeli pékmester megvesztegetési kísérletének ügyét. Bosznics a vádirat szerint egy borítékba 200 dinárt tett és meg akarta vesztegetni Eberhardt Dragant, az agrárügyeket intéző hivatal főnökét.

A tárgyaláson a vádlott kijelentette, hogy nem érzi magát bűnösnek. A kritikus napon, 1938 október 12-én, elment Eberhardt-hoz és tanácskozott vele, miképpen szerezhetné vissza elvesztett agrár földjét. Eberhardt ismertette előtte a helyzetet, hogy kérvényt kell írnia, valamint a helyszínre is ki kell utazni valakinek a helyzet tanulmányozására. Erre ő 200 dinárt tett borítékba s letette Eberhardt asztalára azzal, hogy megmondja neki, a költségek fedezésére adja előlegként. Abban a pillanatban, amikor ezt meg akarta mondani, újabb ügyfél érkezett a hivatalba és ez annyira megzavarta őt, hogy

a pénzre vonatkozó felvilágosítás megadása nélkül távozott.

Eberhardt terhelő vallomást tesz. Elmondja, hogy Bosznics, amikor letette eléje a borítékot, amelynek

tartalma ismeretlen volt előtte, kijelentette: »Ez itt a kérvényem, valószínűleg elégséges lesz.« Több tanút hallgat ki a bíróság, a tanúk túlnyomó része terhelő vallomást tesz. A perbeszéd után a bíróság bűnösnek nyilvánította a vádlottat és

7 napi szigorított fogházra, valamint 200 dinár pénzbírságra ítélte. Az ítélet jogerős.

Noviszádon több fogpiszkálós árammérőt találtak

Bábics Gyula találmánya jól bevált

Jelentettük már, hogy a noviszádi rendőség letartóztatta Bábics Gyura munkanélküli villanyszerelőt, aki ujszerű és ötletes módját eszelte ki annak, hogy a villanytelepet áramlopással megkárosítsa. Bábics — mint ismeretes — a Koszovó nevű cukrászda villanymérőjét megfurta és

a készülékben fogpiszkálót helyezett el,

ugyhogy az óra csak igen kevés áramfogyasztást jegyezhetett fel. A család leleplezése után a villanytelepnek az a gyanuja támadt, hogy

TRGOVACSKI DOM-ban

minden pénteken este a halászlét a legelső apatini halászmester főzi. Állandóan specialitások, kitűnő konyha, elsőrendű italok. Szombaton és vasárnap Kalocsai zenekarának bucsúestje.

Bábics más villanyóránál is hasznosította eredeti találmányát. Megvizsgálták több árammérőt, amelynek fogyasztását keveselték és megállapították, hogy a gyanu alapos, mert

Bábics egész sor árammérőt írtott el fogpiszkálóval.

Az árammérők bérlői ellen a villanytelep feljelentést adott be a rendőrséghez, amely ezekben az ügyekben is folytatja az eljárást.

Spanyolok hódolata a Szentatyá előtt

Vatikánvárosból jelentik: XII. Pius pápa a Rómában élő spanyolok mintegy 800 főnyi küldöttségét fogadta, amelyet a szentszéki spanyol nagykövet vezetett a pápa elé. A küldöttség köszönetét fejezte ki a pápának Franco tábornok győzelme alkalmából.

Spanyolországhoz intézett rádiószózatáért.

A Szentatyá spanyol nyelvű válaszában kiemelte, hogy a spanyol küldöttség kihallgatása az ő számára különösképpen kedves éppen annál az oknál fogva, amely a küldöttséget hozza vezette. A pápa ezután kijelentette, hogy üzenetével kifejezésre akarta juttatni azt, hogy résztvesz a spanyol nép és vezére örömeiben. A spanyol nemzetiek győzelme új korszakot nyit meg a spanyol nemzet történelmében. A pápa beszéde végén apostoli áldását adta a megjelentekre.

Vukováron elfogták a sikkasztó noviszádi szolgát

Kétezeröttszáz dinárt elmulatott

Jelentettük, hogy Rajinac Sztetván 22 éves noviszádi szolga a munkaadójától, Draganic Riszta cukorgyárostól elsikkasztott 8000 dinárt. Draganic Riszta 8000 dinárral a postára küldte a szolgát, aki kerékpárra ült és ismeretlen helyre távozott. A rendőség körözlevelet adott ki ellene és

most Vukováron el is fogták.

Rajinac kihallgatása során elmondta, hogy a Presern nevű gőzhajón utazott Vukovárra és utközben folyton ivott.

Vukováron több napig mulatott és ilymódon sikerült elvernie 2500 dinárt.

A többi pénzt a rendőség megtalálta nála.

Beismerte Rajinac azt is, hogy néhány hónappal ezelőtt feltörte munkaadója kézipénztárát és elvitt 250 dinárt. Azonkívül egy albérlőjét is megkárosította.

«(III)»

RÓKAVÉSZ VAN BOLOGNA KÖRNYEKEN

Ha rókavész van, nem kell, hogy a város Rókák bőrére vadászatot tartson; Csak részegítsen le minél több embert, S lesz rókabőr majd minden uccasarkon

FANYAR TOBIÁS

HIREK

VALTOZÉKONY IDŐ

Jugoszlávia nyugati részein, Boszniában és a Gorszki Kotarban felhős, esős idő volt. Az elmúlt 24 óra alatt az ország minden részében volt eső. A hőmérséklet nem változott lényegesen. A legalacsonyabb hőmérséklet Krusevácon 2 fok, a legmagasabb Podgoricán 25 fok volt.

Időjóslás: Változékony, részben felhős idő várható, esetleg zivattal.

— **Hirtelen halál Molon.** Világos Gáborné molli asszonyt lakásában halva találták. Megállapították, hogy szívszélhűdés következtében halt meg.

— **Uj főszolgabíró Kulán.** Radoszević Szvetislav kulai főszolgabírót hasonló minőségben áthelyezték Apatinba. Helyébe Lázics N. vrnyaeskabanyai rendőrkapitányt nevezték ki főszolgabírónak.

— **Ujratárgyalják Vrtunzski Jován, volt noviszádi rendőrségi számvevő ügyét.** A noviszádi törvényszéken a múlt év október hó 12-én tárgyalták Vrtunzski Jován volt rendőrségi számvevő ügyét, akinek kezéintöbbszer dinár tünt el. A tárgyaláson a vádlottat felmentették a kasszász vádjától, mivel a felsőbb hatóság nem nevezte ki pénz kezelésére, hanem csak napidíjként dolgozott a rendőrségen. Az államügyész megfelebbezte az ítéletet és a per újrafelvételét kérte. A semmitörvényszék helyt adott az államügyész felebbezésének és új tárgyalást rendelt el az ügyben. Indokolásában kiemelte, hogy Vrtunzski bizonyára nem önszántából végezte a számvevői teendőket, hanem felebbezői írásbeli vagy szóbeli kinevezése folytán, így megdől a bíróság felmentő ítélete alkalmával hangoztatott indokolása, hogy Vrtunzskit nem nevezte ki senki a számvevőségre és így senki sem vonhatja felelősségre, hogy a kezelése alatt álló pénz eltűnt.

— **Hirtelen halál Noviszádon.** A noviszádi Kr. Petra II. uccán levő Nedeljkovics vendéglőbe tegnap déli 12.25 órakor betért egy pohár borra Filipovic Lázár 45 éves becegi tejszállító. Filipovic amint ajkához emelte a poharat, összeesett, azonnal elesztgetni kezdték, de a férfi nem mozdult többé. Ertesítették a mentőket akik haladéktalanul a helyszínre siettek, de Filipovicson már nem lehetett segíteni, a mentőorvos megállapította, hogy szívszélhűdés érte. Filipovic holttestét becsillították a hullaházba és a halotti hozzátartozóit értesítették a szerencsétlenségről.

— **SZENTAI HIREK.** A Katolikus Nőegyesület május 18-án, Áldozó csütörtök napján újból előadja az „Aki mer az nyere” című nagy sikert elért operettet. Az előadást leszállított helyiségekkel délután 3 óráig kezdettel tartják meg az Eugén színháztermében. — Egy előbbi rendelkezés értelmében a rendőrség néhány nap múlva megkezdte az udvarok tisztántartásának ellenőrzését. Akinek udvarát nem találja rendben a rendőrségi bizottság, a legszigorúbban megbüntetik. — A rendőrség szigorúan megtartotta, hogy a lakosság bármilyen jószágot legeltessen az uccán. A rendelet ellen vétő állattulajdonosokat megbüntetik. — A csorca május 13-án hajt ki először. Az érdekelj állattulajdonosok állataik kihajtása előtt kötelesek befizetni a városi házipénztárba a legeltetési díjat.

— **Előadás Noviszádon a német utak építéséről.** A noviszádi báni utépitési társaság tegnap délután az Odeon moziban előadást rendezett az utépités kérdéséről. Filmen mutatták be a német utépitési rendszert, amely mocsaras talajon is kitűnő eredményeket ér el is, hogy robbanóanyagokat is felhasználnak. Az előadásban megjelent Markovics M. mérnök, az építésügyi minisztérium inspektora is. A film előtt Tyulum Jován, az utépitő társaság elnöke előadást tartott az utépités fontosságáról.

— **Evangelikus lelkeszerkezetet tartottak Petrovgradon.** Petrovgradról jelentik: A bánáti magyar és német evangelikus lelkeszerkezet most tartották értekezletüket Petrovgradon Kund Vilmos pancevói esperes elnökelete alatt. Az értekezleten Csepányi István petrovgrádi lelkeszerkezet elnöke előadást tartott, majd folyó ügyeket tárgyaltak.

— **Fosztogatják a ribnyáki villákat.** A Petrovaradin mellett lévő Ribnyákon az utóbbi időben ismét tolvajok garázdálkodnak. A rendőrségen a napokban feljelentést tett Nerandzics Szeván városi mérnök, Markovics Giga, Varga Benő és dr. Vueskovics Nikola, hogy villáikban éjnek idején kisebb-nagyobb lopások történtek. Malencics Rodolyub bűnügyi rendőrfőnök kiszállt a helyszínre és személyesen folytatta le a vizsgálatot.

— **Az építésügyi miniszter megtekintette a nemzetközi út bácskai szakaszát.** Dr. Kerek Miho építésügyi miniszter tegnap autón Noviszádra érkezett, majd folytatta az útját Szrbobránba, ahol megtekintette a nemzetközi út építés alatt álló szakaszát. A miniszter kijelentette, az a kívánsága, hogy az út minél előbb elkészüljön. A miniszternek ezt a kívánságát a lakosság egy emberként támogatja.

— **A noviszádi Adamovics-telepi Olvasó- és Gazdakör kertmegtartó ünnepélye szereplőinek figyelmébe.** A noviszádi Adamovics-telepi Olvasó- és Gazdakör vasárnap esti kertmegtartó ünnepélyének szereplőit kérjük, hogy ma este pontosan 8 órakor tartandó főpróbára okvetlenül jelenjenek meg. — A vezetőség.

JŐSNŐNÉL

— **Csupa jót látok az ön jövőjében, uram. Hosszu ideig nem lesz betegség a közelében.**

— **És erre azt mondja, hogy jó? Én orvos vagyok!**

— **Ismét letartóztatták az aradáci halálmeccs elsördű vádlottját.** Petrovgradról jelentik: A botrányos lefolyású andrejeváci labdarúgó mérkőzés ügyében, amely mint ismeretes Bohn József a petrovgrádi Schwäbische játékosának halálával végződött, a legnagyobb eréllyel folyik a vizsgálat. Mint már megírtuk, rögtön a mérkőzés után letartóztatták Cukics Szvetozár, az andrejeváci Szlávia kapusát aki Bohn halálához közösen megrugta, de kihallgatása után a vizsgálóbíró Cukicsot szabadlábra helyezte. Most az államügyészség a boncolási jegyzőkönyv és a vizsgálat egyéb adatainak alapján ismét elrendelte Cukics letartóztatását és szándékos emberölés címén indította meg ellene a vizsgálatot. Cukicsot szerdán délután ismét letartóztatták és bekísérték a petrovgrádi törvényszéki fogházba, ahol Bugarin Milorad vizsgálóbíró kihirdette előtte az előzetes letartóztatásról szóló végzést.

— **Miért lincselik meg Amerikában a negereket?** Az alabamai Tuskegee néger főiskola kimutatása szerint 1933-ban hat negert lincseltek meg az Egyesült Államokban, kettővel kevesebbet, mint 1937-ben. Az áldozatok ellen emelt vádak, három esetben gyilkosság, egy esetben erőszak, egy esetben sértő megjegyzés fehér nővel szemben. Az egyik áldozat bűne az volt, hogy nem fizetett ki egy teretési számlát. A rendőrség negyvenkét lincselést akadémizálta meg amivel ötvenhárom személy — úgy mint ötven néger és három fehér ember — életét mentették meg.

— **KELLEMETLEN ÉLELMISZERREK.** Érdekes előadást tartott Sir Artur Salter orvosprofesszor, az oxfordi egyetem országgyűlési képviselője, a British Medical Association ülésén azokról az intézkedésekről, amelyeket háboru esetén az élelmiszerekre vonatkozólag meg kell tenni. Sir Artur úgy vélekedik, hogy az élelmiszert inkább kellemetlen külsőjűvé és kellemetlen ízűvé kell tenni.

— **Változás a noviszádi munkásbiztosító igazgatóságában.** A szociálpolitikai és népjóléti miniszter rendelete következtében a noviszádi munkásbiztosító kinevezett igazgatósági tagjai körében változás állott be. Az igazgatóság munkaadó tagjai közül Gyompárics Szevánt, a munkások részéről Beszerményi Vaszát és Krunics Ignját mentették fel. Helyükbe a szociálpolitikai miniszter a munkaadók részéről Szubotin Milán fodrászmestert, a munkások részéről pedig Terzics Jován és Blondics Márkót nevezte ki. Ugyancsak felmentette a miniszter a felügyelő bizottságban a munkaadók közül Bogojevac Szlobodánt, a munkások részéről Jovánovics Gyurát és helyükbe Tatarszki Zsárkót a munkaadók, Borovac Gavrát pedig a munkások részéről nevezte ki. Az igazgatóság legutóbbi ülésén Tyulum Jován elnök lemondott, mire helyébe Szubotin Jován választották meg.

— **A Csenej-szállások rablóinak fegyházbüntetését megszigorította a felebbeviteli bíróság.** A noviszádi törvényszéken ez év február hó 28-án tárgyalták Bilvárszki Tódor bácskogradistai illetőségű kömüves és Nagy Erzsébet rablótámadásának ügyét. Bilvárszkiek ellen az volt a vád, hogy 1938 szeptember 8-án a noviszádi Csenej-szállásokon betörték Tyuresics Petár gazdálkodó tanyájára, a gazdálkodót összeverték és kirabolták. A tárgyaláson a vádlottak tagadták, hogy ők követték el a rablótámadást, négy cigányra hivatkoztak, akiknek azonban nem tudták a nevüket. Bilvárszki beismerte, hogy a rablókat ő vezette el Tyuresics tanyájára, Nagy Erzsébet pedig azt ismerte be, hogy ő világosította fel a cigányokat, mennyi pénz található Tyuresicsnál. A bíróság a terhelő vallomások alapján Bilvárszkit másfélévi fegyházra, Nagy Erzsébetet pedig egyévi fegyházra ítélte. Az államügyész felebbezett s az ügy a felebbeviteli bíróság elé került. A felebbeviteli bíróságon tegnap tartottak tárgyalást az ügyben. Ugy találták, hogy az ítéletben kiszabott büntetés enyhé az elkövetett bűntetthez mérten, ezért Bilvárszki Tódor büntetését 3, Nagy Erzsébetét pedig 2 évi fegyházra szigorította.

— **MEGDRÁGULT A FEKETEKAVÉ** Ajánlom, nyafias olvasó, a híren. Habát humoros, esőppet se nevsz; A drágításnak ezzel ninesen vége, Még hátra van a fekete leves. **FANYAR TÓBIÁS**

— **KÖTELESSÉGE TELJESÍTÉSE KÖZBEN ÉLETÉT VESZTETTE...** Meghalt egy kisfiu, egy kis kanászfiu. Kötelessége teljesítése közben: őrizte a rábizott esordát és néhány tehenet, amiket jámbor jószágoknak tart mindezek. Tizenegy éves volt a kis kanász mindenki szemében csak egy kis kanász. Csak két embernek volt Furján Andris több enél, talán mindennél Andris a családfenntartók csoportjába tartozott; kis éhbérért rendszeren beszoállította azeknek akik meg sem kérdezték, akar-e élni, így akar-e élni — és egy kis kanászal többet számláltak a csurugi gazdálkodók. Lelkiismeretesen végezte kötelességét, soha nem volt hiba a rábizott jószágok. Szerdán is hallgatott a szavára minden koca, csak ép egy tehen akart külön utra térni. Andris nem engedte, elkapta a kötelet és a kezére csavarta. A tehen talán csak ezt várta, alattomosan nekiramodott és magával vitte őrzőjét is. Tíz pernyi halálos futás után Furján Andris összetört testéből odaköltözött a lélek, ahol ha vannak is jószágok, bizonyára jobboldaltuk, mint a csurugi határban lévő Furján Andris fölött megkondult a lélekharang. A jölertesültek azt felelték a kérdezősködőknek, hogy csak egy kis kanászfiu halt meg, miközben őrizte a disznókat. Ha történetesen diák lett volna, akit abban a pillanatban ér a halál, amikor tanára felszólítására a tabláról törül le valamilyen rosszulvégzett honyalult matematikai képletet, mindenki azt mondta volna, hogy kötelessége teljesítése közben. Pedig Furján Andris sokkal nagyobb ember volt. 11 éves korában megkereste a betevő falatot állása volt s ezzel sok vezető ember nem dicsekedhetik ma. Andris ember számba ment és kötelessége teljesítése közben vesztette életét...

— **NŐI GUMMIKEPEK** tiszta gummiból, divatosak és teljesen vízhatlanok, retikülben elférnek. Áruk 55.— dinártól feljebb. Fischer J. és Fia cégnél Noviszádon.

— **Az utóbbi évek legnagyobbstűli betörője május 20-án lép bírál elé.** A noviszádi törvényszéken május 20-án kezdik tárgyalni Kukuruzovics Tódor becsel illetőségű betörő 23 rendbeli betöréses-lopásának ügyét. Kukuruzovics hónapokon át rettegésben tartotta Noviszád lakosságát, mivel sok jobbmodu polgárt szerencsétlenné éjszakai látogatásával. Az ilyen látogatások természetesen nem maradtak nyom nélkül, mert Kukuruzovics minden látogatás alkalmával elvitt valamilyen értékes tárgyat emlékül. A vakmerő betörőnek sikerült még a rendőrség fogdájából is megszöknie és heteken át újra élvezte a szabadság gyönyörét. Amikor másodszer is kézre került, azonnal átadták a törvényszéknek s a törvényszéki fogház rácsai mögött várakozik most a napra, amikor bírál elé lép. A tárgyalás iránt Noviszádon és Szárbeccsen egyaránt nagy érdeklődés nyilvánul meg.

— **Gyilkolt a villám Szremszka Mitrovicán.** Szerdán délután nagy vihar vonult el Szremszka Mitrovica fölött. Markovics Leposzava makutyani asszony és Bogdánovics Lyubomir 14 éves mitrovicai fiu kocsin igyekeztek az egyik közeli faluba, a villám belésújtott a kocsiba, megölt Markovics Leposzavát, Bogdánovicsot pedig súlyosan megsebesítette. A súlyos égési sebeket szenvedett fiunak volt annyi lélekjelenléte, hogy a kocsit azonnal megfordította és a kórházba hajtott, ahol eszméletét veszítette. Érdekes, hogy sem a kocsinak, sem a lovaknak nem történt bajuk, s Bogdánovics, aki alig néhány centiméterre ült a hamuváégett asszonytól, szintén felgyógyul sérüléseiből.

— A noviszádi bérnálás egyházi énekei A noviszádi »Cecilia« és a háremnyelvű, összesen százrál több tagból álló egyházi népénekkar együttes műsora Dudánovics püspök megérkezése és a bérnálás szentségének kiszolgáltatása alkalmából. Május hó 13-án szombaton este 7/27 órakor a püspökök a templomba való ünnepélyes bevonulásakor: 1) Filke M. (op. 97. a) »Ecce sacerdos magnus« 4 szólamu vegyes kar. 2) Responsoriumok. 3) Antifóna a templom védőszentjéről (B. Sz. Mária névünnepéről), Sancta Maria, succurre miseris. 4) Szentbeszéd előtt: »Jöjj el Szentlélek Isten« 4 szólamu vegyes kar. 5) A szentbeszéd után: »O dicsőséges, ó ékeséges«. 6) A letenye után: »Mennyek királyi asszonya«. 7) »Szent vagy Uram«. 8) »A szép május itt van« 4 szólamu vegyes kar. Május 14-én, vasárnap délelőtt 8 órakor a püspökök a templomba való ünnepélyes bevonulásakor: 1) »Ecce sacerdos magnus«. 2) Responsoriumok. 3) Antifóna a templom védőszentjéről »Beatus me dicente korális ének. A püspöki szentmise alatt: 4) Huber H. »Salve Regina pacis« c. miséből (op. 25a) Kyrie, Sanctus, Benedictus és Agnus Dei 4 szólamu vegyes kar. 5) Beát: Tresch J. B. »Confirma hoc Deus« 4 szólamu vegyes kar. 6) Cooper Ch. P. »Ave Maria« szoprán-szólo. 7) Cordans E. »Jesu, salvator noster...« 4 szólamu női kar — A szentmise után: 8) »Veni Creator Spiritus...« korális ének 9) K. G. »Christus vincit...« 10) »Dodji Duše...« 4 szólamu vegyes kar. 11) »O zviježdo mora...« 4 szólamu vegyes kar. 12) »Jöjj el Szentlélek Isten...« 4 szólamu vegyes kar. 13) »A szép május itt van...« 4 szólamu vegyes kar. 14) »O heiliger Geist...« 4 szólamu vegyes kar. 15) Maria Ver-gszmeinnicht« 4 szólamu vegyes kar. 16) Koudela: »Exsultate, quod quod late« 17) »Christus vincit!« 18) Hribar O. A »Djevice nevina...« 19) Kersch F. »O dicsőséges, ó ékeséges...« 20) Maria, Malenkönigin...« 21) Confirma hoc Deus...«

— Jugoszláv fürdőorvos előadása Budapesten. Dr. Grossz Mavró rogaskaszlatinai fürdőorvos budapesti meghívásra nagyszerű előadást tartott Rogaska Szlatináról és a rogaskaszlatinai ásványvíz gyógyító hatásáról. A tudományos érvekkel és adatokkal fűszerezett előadás oly nagy sikert ért el, hogy az előadást Budapesten magyarul kinyomtatták s kiadták: »Rogaska Szlatina a modern balneologia megvilágításában« címmel. Grossz Mavró kitűnő előadása egyben nagy propagandája volt a világhírű szlovéniai fürdőhelynek.

— Könnyelműek a noviszádi kerékpárosok. A noviszádi kerékpárosok egy része a gyakori kerékpártolvajlások ellenére még mindig annyira könnyelmű, hogy az uccán hagyott gépet nem zárja le és így könnyen megelik, hogy alkalmi tolvajok elviszik. Így járt Horváth András noviszádi asztalos is, aki kedden este a Szlavónia nevű vendéglő előtt hagyta a kerékpárját és bement a kocsmába. Pártolvajlások ellenére még min vette észre, hogy a gép eltűnt. Jelentést tett a rendőrségen, amely a tettest még az éj folyamán elfogta Wolf Anton 27 éves szabó személyében. Wolf a lopott kerékpáron haladt az uccán és nem világított a lámpája, a rendőr emiatt igazoltatta és így derült ki a lopás. Wolff ittasságával védekezik. — A rendőrség bünyűi osztályán jelentette Pandurovics Zdravko noviszádi inas és Apró János noviszádi kereskedő is, hogy ellopták az uccán hagyott kerékpárjukat. Az eljárás folyik.

Cigarettázik a robotember

A newyorki világiállítás egyik szenzációja az új villamos robotember, amely (vagy aki?) születését a Westinghouse villamossági vállalat kifizető mérnökeinek köszönheti. A neve: Elektro. Huszonhat különféle ügyességre tanították meg, ezeket nagyszerűen, pontosan hajtja végre, ahogy az egy igazi gépemberhez illik. Szakértők szerint a legököltebb »robot«, amely valaha napvilágot látott. Arcban John Barrymore, a kifizető amerikai színész hasonmását viseli magán. De termetre már nem mert hét láb magas és 130 kiló a súlya, tehát egyáltalán nem olyan karesu és könnyű mozgású, mint élő hasonmása. Vakító fényességű alumíniumöltönyt visel.

Negyvennyolc villamos kapcsoló (természetesen belül elrejtve) indítja meg »idegrendszerének« különböző életműveit. Tud járni, lépni előre és hátra, bár kissé bicegve, mert csak az egyik lába hajlik meg térdben. Hatalmas alumíniumcsizma feszül lábain, amelyek görkoreszlyán lépnek előre. Mindkét kezével köszön karjait könyökben behajlítva: tud tízig számlálni, úgy, hogy mind a tíz ujját sorra behajítja a tenyerébe. Megkülönböztet színeket is, egyelőre csak a vöröset és zöldet, elektromos sejtek segítségével, amelyek színszűrővel vannak ellátva. Beszél és énekel. A hangokat lemezek közvetítik, ezeket a száj mozgása indítja el. Ha megkínálják cigarettával, elszívja, a füstöt épüget ontja a szájából, mint a szenvedélyes dohányos, sőt orrán át is kiereszti. De a legszokatlanabb képessége, ami különösen a mulatba ejti husból-vérből való tarsait az hogy rendelkezéseket engedelmesen végrehajt. Az utasítások a hang rezgéseivel révén villamos impulzusokká alakulnak át, úgy mint a telefontól, ezek vízszint mozgásba hozzák a megfelelő szervet. A szótárok száma és terjedelme az, amire felügyel és amik cselekvését irányítják.

Ha egy utasítás hangsúlyozása nem elég szabatos, a villamos ösztönzés is hibás lesz és az Elektro nem hajtja végre pontosan szándékainkat. Ilyen zavar volt vele a kiállítás első bemutatóján is. A tervezője, J. M. Barnett azt az utasítást adta neki, hogy emelje fel a karját. Mr. Elektro ehelyett elindult, mégpedig hátrafelé és ment, ment, még akkor is, amikor azt parancsolták neki, hogy álljon meg. Ezen egyébként nincs mit csodálni. Megtörténik élő emberrel is, hogy téved. A gépember abban is utánoz bennünket, hogy néha elfárad. Ilyenkor a falnak dől. A fáradtság jelei akkor vehetők észre rajta, ha nem kap elég villamos áramot, ami neki éltető ereje.

— Férfiholttest a Tiszában. Petrovgrádról jelentik: A Tisza Vranjevo közelében ismeretlen férfi oszlásnak indult holttestét vetette partra. Külső sérülések nyomai a hullán nincsenek. Valószínű, hogy a víz Magyarországról sodorta a holttestet.

— Noviszádi kórházi hírek. Fleinack Matheis petrovgrádi kérészt sulyos szemérvéléssel szállították a noviszádi kórházba. Fleinack a Petrovgrádnál épülő Tisza-hidon dolgozott s munka közben sérült meg. — Bosnyák István szrbobráni szolgalegényt sulyos sérülésekkel szállították kórházba. Bosnyák kezét szecsakavágás közben elkapta a gép és összeroncsolta. A szerencsétlen legény állapota sulyos, de nem életveszélyes.

— Pályázatot irtak ki több szentaj városi állásra. Szentáról jelentik: Szentaj városi előjárósága pályázatot irt ki a városi kórházi alorvosi, egy városi végrehajtói, a kevi és tornyosi szülésznői állásokra.

— Bérnálásra órát, ékszer Varga Árpádtól, Kr. Aleksandra ul. 22.

— TEMERINI HIREK. A községi előjáróság figyelmezteti a kerékpártulajdonosokat, hogy kerékpárjukkal csakis a fasonon kívül hajthatnak. — A temerini-jareki vízlecsapoló társaság vasárnap, 14-én a községéhez tanástermében tartja évi rendes közgyűlését. — A múlt heti anyakönyvi kivonat szerint születtek: Papp Margit, Horváth Sándor, Puskás Katalin, Bog-nár Sándor, Szabó Erzsébet és Zsuzsanna. Házasságot kötött: Samu János és Tóth Teréz, Csernák István és Varnyu Marcella, Gabor István és Gabrovics Mariska, Moiskó József és Majoros Ilona. Elhaltak: Fejes Rozália 3 hónapos, Gara Ezékiás 60 éves, Csikós János 81, Majoros Ferenc 62, Hevizi András 42 és Bollok Mihályné 40 éves.

— Kanizsai hírek. Kovilka Julis 19 éves kanizsai varrólány öngyilkossági szándékkal zsirszódát ivott. Első segélynyújtás után sulyos állapotban szállították a kanizsai kórházba. — Nagy János György 74 éves kanizsai kiscgazda és felesége, született Laczkó Ágnes szombaton, május 13-án ünnepli aranylakodalmát. — A tavaszi országos vásárt Kanizsán május 21-én tartják meg.

— Gyengélkedők, vérszegények és lábadozók figyelmébe ajánljuk a híres »Serravallo« kinavasbort, amelyről több, mint 10.000 orvos nyilatkozott dicsőre. Minden gyógytárban kapható. Reg. S. 3290. II. 24.1933.

— CSANTAVIRI HIREK. A községi előjárósága és a vendéglősök között megegyezés jött létre, amelynek értelmében a vendéglősök a báni fogvaztási adót évi 45.200 dinár általánosan fizetik. Az összeg 62 csantaviri vendéglős között oszlik meg, a vendéglősöket hat csoportba osztották. Az első csoportban havi 88, a másodikban 78, a harmadikban 68, a negyedikben 58, az ötödikben 48 és a hatodik csoportban 38 dinárt fizet egy-egy vendéglős. — Az előjárósága a noviszádi tenyésztőállatvásáron két tenyészként vásárolt 2900 dinár értékben. — A megválasztott községi rendőri állás betöltésére Bozsik Bálintot nevezték ki — Felhívtnak a selyemhernyótenyésztők, hogy akiknek az idén is szándékában van selyemhernyót tenyészteni, ebbeli kivánságukkal forduljanak Turzai Mihály megbízotthoz, aki minden felvilágosítást megad.

— Ötszáz dinár pénzbírságra ítélték egy sebesicsi kovácsmestert. Szuboticáról jelentik: A szubotici rendőrbírságon tegnap délelőtt 500 dinár pénzbírságra ítélték Csanádi Mihály sebesicsi kovácsmestert, mert többek előtt valótlan híreket terjesztett. Csanádi, amennyiben egy hónapon belül nem fizeti ki a bírságot, kénytelen lesz 10 napi fogházat elviselni.

— Kulai hírek. A csatorna nagy fahídján sulyosan megrakott tehérgépkocsi ment át, sulya alatt a hid 10 deszkája összetört. A gépkocsi ennek ellenére áthaladt a hidon. A hidat szakemberekkel azonnal megjavították. — Az előjáróság megtiltotta, hogy négyke-rekű kézikocsikat a gyalogjárón toljanak. — Treml János kefekötő pénzt kölcsönzött Sahl Adám munkásnak. Amikor Treml a pénzt kérte, Sahl felháborodott s Treml Jánost megverte. A vizsgálat megindult. — Dr. Kósa György községi orvos 7 éves kislánya agyhártyagyulladás következtében meghalt. Hatalmas részvételt temették.

— Horgosi hírek. A báni hivatal Horgos község 20 vendéglősére és 3 borkereskedőjére 38.984 dinár bor- és pálinkafogyasztási adóátalányt állapított meg. A horgosi vendéglősök most megegyeztek az adó elosztásában. — Sárkány Imre 18 éves horgosi legény felakasztotta magát és mire tettét észrevették, már meghalt. Nagy részvét mellett temették. — Kedden délután Horgos felett nagy vihar vonult el és 10–12 perces jég eső volt. A kár mérsékelt.

— BOGOJEVOI HIREK. Az Apatin járási tüzoltó szervezet hivatalos vizsgálatot tartott a helybeli Onkentes Tü-zoltó Testületben. A bizottság vezetője Dolin Frigyes főfelügyelő, Wilpert János felügyelő és dr. Schmausz Dezső titkár volt. A megtartott vizsgálat után a bizottság teljes elismeréssel jelezte ki Lakatos Tihámér parancsnok előtt. — A Bogojevó—Erdut kompjárt motorvezetőjét sulyos szerencsétlenség érte. Molnár János motorvezető lába munka közben beszorult a komp és a motorcsónak közé és teljesen összemorzóldott. Dr Baumgarten első segélyben részesítette és kórházba utalta.

— Alhírek terjesztésért pénzbírságra ítélték Doroszlovácski Csedomir volt sztáribecsei autóbustulajdonost. A noviszádi járásbírságon tegnap délelőtt tárgyalta Angyelkovic Szteván büntető járásbíró Doroszlovácski Csedomir sztáribecsei kereskedő, volt autóbustulajdonos rágalmazásának ügyét. A vadirat szerint Doroszlovácski alhíreket terjesztett Gracsanin Gájáról, a Putnik és Fruska Gora turistaegyesület noviszádi igazgatójáról. A tárgyaláson a vádlott igazolni akarta inkriminált állításainak valóságát és kijelentette, hogy igazat mondott, amikor Gracsanin Gájáról azt állította, hogy havi 500 dinárért, — mely összeget a Fruska Gorának fizette be, — megváltoztatta a Sztáribecse —Noviszád között menetrendszerint közlekedő reggeli vonat menetrendjét. Dr. Marinkovic-Lengold Katarina ügyvéd, Gracsanin védője, a kritikus időből származó menetrenddel igazolta, hogy a vádlott a menetrend megváltoztatása után nem fizetett sem Gracsaninnak, sem a Fruska Gorának, így a vád igazolt. A tanúkihallgatások és dr. Marinkovic-Lengold Katarina vád-, valamint dr. Lemajics Jován ügyvéd védbeszéde után Angyelkovic bíró ítéletet hirdetett. Bünyűnek nyilvánította Doroszlovácskit és 900 dinár pénzbírságra, nemfizetés esetén 15 napi elzárásra, 950 dináros perköltség megtérítésére és bírói általány címén 100 dinár megfizetésére ítélte. A vád és védelem képviselői 3 napon belül nyilatkoznak.

— ««(HIII)»»»

BEOGRÁDBAN TANULÓ AMERIKAI ORVOSNÖVENDÉK BEHATOLT EGY LAKÁSA ÉS FOJTOGATNI KEZDTE A CSELÉDET:

Idegen lakásban elkövetni bűntényt Ezért ám az embert lekapszolják tüstént Hát még fojtogatni, ez istenkísértés És bizony rém nagy bűn, kész magán nyak sértés SANYARU VENDEL

SZINHÁZ-FILM

Nagysikerűnek ígérkezik a noviszádi telepi kör kertmegnyitó ünnepsége

A noviszádi Adamovics-telepi Olvasó és Gazdakör a nyári hónapokra nagyszabású műsort állított össze. Ennek megvalósítására hatalmas kerthelyiséget bérelt, amelyet — mint már jelentettük — vasárnap, május 14-én avatnak fel nagy kerti ünnepély keretében.

A kertmegnyitó ünnepély délutáni és esti részből áll. Délutánra különböző vidám szórakozásokról gondoskodott a rendezőség, mint például: kacsahalászat, lepényevés, vidám muzeum, cigányecsenye stb. Este

színpadra kerül három kacagtató egyfelvonásos: »Rebeka néni«, »Analfabéta tanfolyam« és »Kötő-utca 6«. Ezenkívül Mihály bácsi levele, Hacsok és Sajó stb. szerepel műsoron. Az est fénypontja a Polgári Daloskör énekkarának fellépése lesz. Bischof Rózi, Noviszádi egyik legkitűnőbb műkedvelője magyar nótákat énekel.

A délutáni műsor 5 órakor, az esti 8 órakor kezdődik. A műsort asztalok mellett tartják meg, belépődíj egész napra 5 dinár.

Göncölszekér!..

Nagy sikert ígér a legújabb Bencz-Hegedüs darab gradistei bemutatója

Ismeretes, hogy Bácskogradistén vasárnap ismét eredeti magyar színi bemutató lesz. Bencz Boldizsár, az ismert kitűnő vajdasági író és Hegedüs László, a nagytehetségű fiatal zeneszerző közös darabja kerül bemutatásra. Göncölszekér a címe az énekes és zenés szindarabnak. Meséje magyar jellegű, igen érdekes. Zenéje a legszebb magyar népdalokkal is felveszi a versenyt, amellyel feltétlenül művészi.

A bemutató külön érdekessége az, hogy Noviszádi legjobb magyar népszínmű-műkedvelői alakítják a főszerepeket. Melléjük összeválogatták a legkitűnőbb gradistei műkedvelőket és így bizonyos, hogy elsőrendű előadás lesz.

A bemutató keretei és jelentősége messze túlhaladják a gradistei viszonyokat, amire jellemző az is, hogy a közeli és távoli vidékről egyaránt igen sokan érkeznek a premierre.

Mától kezdve a noviszádi Urániában:

Az éjleli rózsá

Főszereplők: Gusztáv Fröhlich és Camilla Horn

Az »L. B. 17, a titokzatos jelzés« több, mint egyheti sikeres futása után a noviszádi Uránia mozi igazgatóságának sikerült még egy képművet lekötni, amely izgalmas eseményekben és kivitelben semmi sem marad az L. B. 17 mögött. Egy berilliummező rejtékhelyének felfedezése megindítja a kémek harcát. Ruth Martens apjának sikerül szerződést kötni Santona állammal a berillium kibányászására, erre azonban nem kerül sor, Martens meghal. Munkatársa, Branting veszi kezébe az ügyet, de azon a napon, amikor Jan Jensen, Branting barátja megérkezik az örökös Ruth Martenssel,

meggyilkolják és eltűnik az értékes szerződés is.

A kapzsiság idegvesztő harcot vív a joggal és igazsággal. Moro pénzmágnás magának akarja megszerezni a berilliummezőt, az ő lelkén szárad Branting halála is. Mikor látja, hogy Branting helyére Jan Jensen áll, a gyilkosság gyanúját ráhárítja és Jensen halálra ítélik. Ez körülbelül a darab közepén történik, a gyengébb idegzetűek kedvéért azonban el lehet mondani, hogy Jensen életben marad, sőt! Völegény lesz belőle. Jegyeket elővételben az Uránia jegypénztárában lehet eszközölni, telefon 33—30.

Pünkösdkor megismétlik a Kosztolányi Mátia által rendezett szubotocai gyermekeledadást

Vidéken is előadják Pelőfi »Falu végén kurta kocsmá« című költeményének táncjátékát

A szubotocai Magyar Olvasókörben néhány héttel ezelőtt eredeti műsoru gyermekelőadás volt, amely óriási sikert aratott. Kosztolányi Mátia gyermekszindarabbá dolgozta fel a Csipkerózsika című gyermekmesét és Pelőfi ismert költeménye, a »Falu végén kurta kocsmá« alapján táncjátékot kreált. A szereplőket szintén Kosztolányi Mátia tanította be, akinek átdolgozásai komoly nyeresége a gyermekszínpadnak. Különösen a Falu végén kurta kocsmá tetszett magyaros motívumaival és táncbetéteivel, többek között a Palotás tánc-

cal, amit pompásan lejtettek a műkedvelők.

Az előadást pünkösdkor másnapján megismétlik a Magyar Olvasókörben, sőt vidékről is érdeklődés nyilvánul már meg és valószínű, hogy Kosztolányi Mátia gyermektársulata rövidesen több helyen is vendégszerepel.

A szubotocai Iparosdalárda vasárnap Horgoson vendégszerepel. A kitűnő hírnevű szubotocai Iparosdalárda 40 tagú énekkara vasárnap 14-én Horgoson vendégszerepel, ahol a horgosi Kaszinó Kulturbizottsága látja vendégül. Horgoson husz év óta nem szerepelt énekkar és így a hangverseny egyben propagandabemutató is lesz. A hangverseny iránt, melynek szünetében a horgosi műkedvelők humoros számokat adnak elő, rendkívül nagy az érdeklődés.

Színházi levél Budapestről

(Budapest, május 10.) Míg a Kamaraszínházban az »Utolsó tánc« fel-tartóztatlanul halad a kétszázadik előadás felé, a szezon másik legnagyobbsikerének az »Erzsébet«-nek diadalutját a Magyar Színházban megszaktította Heltai múlt héten bemutatott verses vígjátéka, az »Ezerkettedik éjszaka«. A hazai romantikát az arab mesevilág bájos és kedves világa cserélte fel. Huszka fülbemászó zenéje helyébe Heltai csengő bongó rimeit léptek.

A színes keleti mesélő fantázia Heltai versein keresztül minket is mesehangulatba ringat. A gyermek meseéhségével és mese-szeretettel hallgatjuk végig a szép Lailla és a bolháva varázsolt királyfi történetét, amelynek vége — mi is lehetne más — az, hogy az elvarázsolt királyfi visszanyeri daliás alakját s boldog lesz Laillával. De mindez persze fordulat és színes mese keretében sok izgalom és még több humoros jelenet után történik csak meg. A színes és fordulatokban gazdag mesét

Hevesi Sándor kitűnő rendezésben találta élénk a Magyar Színház elsőrangú szereposztásában.

Tahy Anna Laillaja Billesi és Hajmássy Hasszanja, Peéry Piri boszorkánya Törzs Jenő szultánja az elsőrangú kezében levő mellékszereplőkkel együtt azt hozták ki a darabból, amit Heltai elgondolt: az ezeregyéjszaka meséinek megtoldását vidám mesével. Heltai darabjának bemutatása kétségtelen nagy sikert hozott s azt hiszem, hogy ebben a szezonban már nem is lesz alkalmam Magyar Színház-i premierről beszámolni.

Annak a véleménynek, hogy a színházlátogató közönség nem szívesen látogatja a komoly darabokat, élelken ellentmond az a körülmény, hogy a Belvárosi színházban már hetek óta megszakítás nélkül fut Kodolányi János ugyancsak komoly problémákat fejtegető »Földindulás«-a. A nagy sikerben nagy része van a színháznak, amely

megdöbbenően jól »hozta ki« a darabot

s a szereplők standard alakításának is, amit legjobban bizonyít az hogy a jövő héten a Belvárosi színház köz-kívánatra vidéki turnéra indul Kodolányi darabjával.

Franciás könnyedségről és szellemességről az elkövetkező hetekben az Andrássy-úti színház gondoskodik Birebeau vígjátékával »A szerelem gyümölcse«-vel. Ne tessék megijedni a címtől s hogy a vígjátékot Franciaországból a finom pikantéria hazájából kaptuk,

— fehér darab.

Somló Valéria a lány, Szilassy László a fiú és Somlay Artur az apa szerepében franciás könnyedséggel és finomsággal vitték sikerre a darabot, amiben nagyban segítette őket Vaszary János kitűnő fordítása, ötletes rendezése, valamint Upor Tibor fantáziás díszletezése.

A Vigszínházban a rövid sikerű »Tovább nő« után a tartósabb sikerre számító Orvoskisasszony tölti be a műsort.

Az előadás élethűen tárja elénk a klinika életét Ajtay remekel a gomba professzor szerepében. Perényi László egyenesen grandguignolszerű a haláltól rettegő futballista nagy jelenetében. Murányi Lili orvoskisasszonya és Greguss Zoltán tanársegéde fojtott drámai ízzással van telítve.

Az előadás olyan tökéletes, amelyhez a Vigszínházban már szokva vagyunk.

Harsányi fordítása friss és eleven. Hegedüs Tibor rendezése körültekintően gondos, a díszletező Vörös Pál pedig olyan fehéren ragyogó klinikát varázsol a színpadra, amelyet csak orvos-professzor álmodhat meg. A kétségtelenül nagy sikerben főbb szerepe van

fordítónak, művészeknek, rendezőnek és díszletezőnek, mint a — szerzőnek.

A Nemzeti Színház szombaton mutatja be Nemeth László nagy drámai alkotását: »VII. György«-t. A bemutatás

színházi életünk egyik legnagyobb irodalmi eseménye lesz, de közelebbi és részleteket csak a jövő héten lesz alkalmam mondani.

Változatos és gazdag az Opera jövő heti műsora, mintha csak a szezon végén játszaná ki legerősebb ütőkártyáit hogy a komoly zene részére minnél több szívet toborozzon. Rómeo és Julia, Falstaff, Sevillai borbély, Vajda tornya előadása mellett ismét elhozza a pesti közönség kedvencét, Max Hirzelt, a nagyszerű német tenoristát, aki az »Istenek Alkonyá«-ban és az »Aida«-ban fog énekelni.

Ambrus Tibor

A vojlovicai műkedvelők Petrovgradon is előadják a »Ha elmennek a regruták« népszínművet

A vojlovicai műkedvelők — mint ismeretes — Vojlovicán és Pancse-vón már több ízben nagy sikerrel előadták Jancuskó Gábor »Ha elmennek a regruták« című népszínművét. A vojlovicaiak a szép sikerre való tekintettel Petrovgradra is meghívást kaptak a darab előadására. A meghívást elfogadták és szombaton, május 13-án este Petrovgradon megismétlik az előadást, amely iránt már élénk érdeklődés nyilvánul meg.

Az idén újból megnyílik a szentafi munkástelepi napközi gyermekotthon

Szentáró jelentik: A városi közgyűlés elhatározta, hogy az idén nyáron is létesítenek a munkástelepen, az egész nap dolgozó anyák gyermekei részére napközi gyermekotthont. A múlt évben a napközi gyermekotthon igen szépen működött s

a dolgozó szülők gyermekei egész napra elhelyezést nyertek az otthonban

szakavatott dajkák felügyelete alatt.

A tegnapi nap folyamán Vámos János városi képviselőből, dr. Deutsch Mihály városi főorvosból és Nikolics Dobrivoj városi főmérnököt álló bizottság szállt ki a munkástelepre, hogy ott megfelelő épületet jelöljön ki a napközi gyermekotthon céljaira. A bizottság a katolikus hitközség épületét találta alkalmasnak erre a célra. Ebben az épületben van a teli hónapokban a gyermekotthona.

Gere Vince munkástelepi adminisztrátor bejelentette a bizottság tagjainak, hogy az egyházi felsőbb hatóság beleegyezését adta, hogy az épületet a napközi gyermekotthon céljaira, 150 dinár havij bérért, felhasználhassák.

A város ezt elfogadta s így június elsején újból megnyílik a napközi gyermekotthon.

ahol két képzett dajka fog az egész nap munkában lévő anyák gyermekeire felügyelni, a nyári dologidő alatt egész október elsejéig.

Az intézmény a városi főorvos felügyelete alá tartozik, aki a nőegyesületek segítségével gyakorolja a felügyeletet.

KÖZGAZDASÁG

Az adók, államvasutak és monopól jövedelme adják az állam bevételeinek 80 százalékát

Az 1938/1939. költségvetési év bevételeinek részletezése

A Reggeli Újság néhány nap előtt ismertette az 1938/39. költségvetési év bevételeit. Alább közöljük az 1938/39. költségvetési, valamint az 1937/38. költségvetési évek bevételeinek összehasonlítását.

EGYENES ADÓK:

	1938/39 mil. din.	1937/38 mil. din.	+ v. — mil. din.	+ v. — %
Általános egyenes adó	1730,5	1648,2	+ 82,3	+ 5,00%
Külön adó	852,3	880,9	— 28,6	— 4,39%
Rendkívüli adó	166,8	163,8	+ 3,0	+ 0,18%

KÖZVETETT ADÓK:

Fogyasztási adó	1030,5	915,1	+ 115,4	+ 12,61%
Illetékek	1278,7	1207,7	+ 71,0	+ 5,88%
Vámjövdelem	1030,1	1042,6	— 12,5	— 1,20%
Monopól jövdelem	2163,4	2068,2	+ 95,2	+ 4,60%

ÁLLAMI ÜZEMEK:

Közoktatási minisztérium	34,4	31,7	+ 2,7	+ 8,83%
Állami jelzálogbank	66,1	59,7	+ 6,4	+ 10,72%
Póstatakarékpénztár	98,3	77,8	+ 20,5	+ 26,35%
Belyei uradalom	62,4	64,8	— 2,4	— 3,70%
Cukorgyár	61,2	26,4	+ 34,8	+ 131,81%
Tenger és folyamhajózási igazgatás	6,2	6,6	— 0,4	— 6,00%
Tengeri hajózás	0,5	0,5	—	—
Államvasutak	2546,0	2388,4	+ 157,6	+ 6,54%
Folyamhajózás	54,9	66,1	— 11,2	— 16,95%
Pósta és telefon	525,5	499,4	+ 26,1	+ 5,22%
Osztálysorsjáték	44,0	39,1	+ 4,9	+ 12,53%
Állami méneselek és földműves iskolák	4,2	4,5	— 0,3	— 6,67%
Erdők	102,8	150,7	— 47,9	— 31,79%
Bányák	255,0	325,0	— 70,0	— 21,54%
Szociálpolitika és népesség	38,3	36,7	+ 1,6	+ 4,35%
Egyéb kisebb jövedelmek	132,4	100,3	+ 32,1	+ 32,00%

A fenti kimutatásból megállapítható, hogy az 1938/39. költségvetési évben az 1937/38. költségvetési évhez viszonyítva a külön adók 4,39, a vám 1,20, a belve uradalom 3,70, a tengeri és folyami hajózási igazgatóság 6, a folyamhajózás 16,95, a méneselek és földműves iskolák 6,67, az erdők 31,79 és a bányák 21,54 százalékkal kevesebbet jövedelmeztek.

Az állam jövedelme az 1938/39. költségvetési évben 480,3 millió dinárral illetve 4,06%-al volt több mint az 1937/38. költségvetési év

jövedelmei.

Az állam főjövdelemét az elmúlt költségvetési évben az egyenes és közvetett adók adták, amelyek a monopól és az államvasutak jövedelmével együtt az állami bevételek 87,89 százalékát képezték. Az alábbi kimutatás az állam főjövdelemi forrásait mutatja százalékban kiszámítva az 1938/39. és 1937/38. költségvetési években:

	1938/39	1937/38
Egyenes adók	22,38%	22,81%
Közvetett adók	27,18%	26,81%
Monopól	17,61%	17,52%
Államvasutak	20,72%	20,30%

A Budapesti Nemzetközi Vásár eredményei

Egymillió látogató

Tizenegynapos nyitvatartás után május 8-án, hétfőn este bezártak az 1939. évi Budapesti Nemzetközi Vásár kapui. A vásárt szakadatlan külpolitikai feszültség és a gazdasági helyzet szempontjából is sok bizonytalanság között rendezték meg. Ennek ellenére az 1939. évi vásár lendülete, az abban kifejezésre jutó bizakodás és az ott kialakult forgalom

messze felülmúlták az eddig megrendezett legnagyobb sikerű Budapesti Nemzetközi Vásárok eredményeit is.

A vásár 11 napos tartama alatt közel egymillió látogatót kapott. A vásárigazolvánnyal érkezett belső látogatók száma 85 százalékkal volt nagyobb az előző évi hasonló belső látogatóknál. Ez évben a vásárra 90.720 utas érkezett belső vásárigazolvánnyal. Több mint 10.000-re megy az autóval és a vásárigazolvány nélkül érkezettek száma úgy, hogy

a belföldi vidéki látogatók száma meghaladja a 100.000-et.

A külföldi érkezésekben az elmúlt évvel szemben 25 százalékos csökkenés mutatkozik, ami természetes folyamán a fennálló külpolitikai feszültségnek és a gazdasági kooperáció szempontjából újabb kialakult helyzetnek. A belföldi vidéki látogatók számának emelkedését és a külföldi látogatók számának csökkenését egyaránt figyelembe véve, az 1939. évi vásár utasforgalma

80 százalékkal haladta meg az 1938. évit.

A vásárnak külföldről mind az öt világrészről és 33 államból voltak látogatói. A legtöbben érkeztek Romániából, azután Szlovákiából, Jugoszláviából, Németországból és Olaszországból. Nagyobb csoportok érkeztek még Bulgáriából, Lengyelországból, Törökországból és Svájcól is.

Le s föl sétálgatott a szobában, kinézetet az ablakon, majd újra sétába fogott.

Igy ment ez órákon át, végre Johanna erős fáradtságot érzett s leült a pamfagra, hogy pihenjen egy kicsit. Pár perc múlva édesen bóbiskolni kezdett. Hiába, a fiatal szervezet megkivánta az üdítő álmot. De mikor feje a'omittan lekoppant, Johanna főriadi s ijedten nézett maga körül. Csend, csak az ajtó elé ültetett komornyik hortyogása hangzott az éjszakában.

A leányka megnyugodott s önkéntelenül lehajította a fejét a díván karjára. Egy ideig még föl-fölpillantott, de szemhéjai egyre nehezebbé, ragadosabbá váltak, míg aztán végleg lezárultak.

Johanna mély, egészséges álmoban merült.

A helyiséget csak egy hamvadó függőlámpa világította meg.

Egyszerre egy emberi arc jelent meg kint az éjszakában, az ablak előtt, aztán két kar és két kéz vált láthatóvá.

Karafa csatlósai tehát már munkába fogtak, hogy az éj csendjében behatoljanak a szobába és képsóvár gazdájuk számára elrabolják a szegény gyermeket.

Most halk zizegés hangzott az ablak felől: az üveget vágta ki és tavolította el a betörő ügyességével a rablót.

Egy kéz nyult be az üressé vált ablakkereten és eltolván a reteszt, fölnyitotta az ablakot.

A rabló a macska ügyességével és nesztelenségével a szobába ug-



(136)

rott s nyomban utána bemászott egy cinkostársa is.

Az utóbbi nagy, vastag kendőt tartott a hóna alatt.

Az első rabló, egy pillantást vetve az alvó leányra, a lámpához lépett és lecsavarta. A lámpás néhányat lobbant meg, aztán kialudt. Sötétség b'ult a helyiségre, csak a nyitott ablak hosszukás négyszögében derengett a csilagfényes éjszaka.

A rabló elvette társától a nagykendőt, az alvó leányhoz osont s villámgyors mozdulattal betapasztotta a száját, aztán egészen beboritva a kendővel, fölkapta mint a pelyhet.

Cinkostársa éles tört vont elő s az ajtó felé halgatódzott.

A rabló könnyű terhével kilépett az ablakon s lábával megkeresvén a falhoz támasztott létra fokaikat, egy-kettőre lemászott a földre.

Mikor leérkezett, cinkostársa is föllepett az ablakpárkányra és gyorsan leereszkedett utána.

A ház néma maradt, az utca kihalt csendjét nem zavarta semmi nesz.

Odalent még vagy négy-öt törrel és pisztollyal fölfegyverzett

ember sötét alakja tűnt föl, akik közrekapták a leányablót és gyorsan megindultak vele a szomszédos utca felé. Az egyik ember fölkapta a létrát s azzal loholt utánuk.

A sarkon zárt, homályos üvegű kocsi várakozott. A rabló gyorsan beugrott a kocsi Johanna-val. A létrás betyár hevederekkel visszaerősítette a kocsi ala a létrát s mikor ezzel elkészült, mind fölugráltak a kocsi, megpattant az ostor s a fogat roppant sebességgel elrobogott.

A csiny várakozáson felül jól sikerült: Johanna Karafa karmai közé esett anélkül, hogy a testőre épületben bárkinek még csak sejtelve is lett volna róla.

A szerencsétlen leányka azonnal felébredt a durva érintésre, sikoltani, ellentálni akart, de a vasmarkok szorítása lehetetlenné tette számára minden életnyilvánulást. Érezte, hogy fölkapják, majd a hűvös levegő elárulta, hogy a szabadba vitték: nyílvánvaló lett előtte, hogy ismeretlen gonosztevők elrabolták.

A szegény halálra rémült gyermek fulladozni kezdett a kendő alatt s mikor a kocsi megindult

vele, elveszítette az eszméletét.

Karafa nagy, erős felindulásban várta a rablásra kiküldött embereinek visszatértét. Erzékeit már előre véksőkig fölizzgatta, ahogy maga elé képzelte áldozatának kétségbeesett vergődését. Még külön nagy gyönyörűséget jelentene számára az is, ha a biborost és azt a ronda báróját a leány észrevétlen eltüntetésével a sárga földig lefözhethné.

Mikor a kocsi megállott a palota előtt, majd begördült a kapu alá, a tábornok nem tudta túrtöztetni magát, kiszaladt az előcsarnokba s a korlátot kihajolva lekiáltott:

— Meghoztátok, Hubert? A kérdezett, az, aki Johannát elhurcolta, már kiugrott a kocsi-ból s kiemelve az elalélt leányt is, fölmutatta Karafa felé:

— Itt van, kegyelmes uram, — mondotta dicsőkedve, — úgy ment minden, mint a karikacsapás!

Karafa ajka körül ördögien diadalmos mosoly játszódtott.

— Nem kellett fegyvert használnotok?

— Nem, kegyelmes uram. Ugy alszanak azok, mint a bunda.

— Vezesd föl hát a leányt.

— Nem tud magáról, kegyelmes uram. Elájult az ijedtségtől.

— Hát hozd föl, te bamba!

A vadász az alélt leánnyal föl-sietett az emeletre.

— Hozd ide a hálószobámba! — parancsolta Karafa s előre ment. A vadász a hálóban tétovázva megállott:

A szubotcai vendéglősök megegyeztek a báni fogyasztási illeték fizetésében

Felosztották egymás fözt a 650.000 dinárra leszállított összeget

A báni italmérési fogyasztási illeték fizetése minden évben komoly problémát jelent a szubotcai vendéglősipar számára. A vendéglősök kérelmére már az előző években átalányösszegben vetették ki az illetéket a szubotcai vendéglősökre, akik azután azt egymás között osztották fel. Az illeték a múlt évben annyit tett ki, hogy Szubotica minden lakósa után körülbelül nyolc dinárt kellett fizetniük a vendéglősöknek, de az idén ezt az átalányösszeget szintén a város lakóainak lélekszámát véve alapul két-két dinárral felemelték. Az emelés ellen sokáig tiltakoztak a vendéglősök és igazolni akarták, hogy Szubotican évről-évre hanyatlak a vendéglősipar, sőt a vendéglősök száma is állandóan csökken, de a dunai báni szubotcai látogatása alkalmával egymillió dinár helyett

650.000 dinárban megegyeztek az illeték összegében.

Több ülés után szerdán délelőtt a városháza dísztermében ismét összeültek a vendéglősök és megegyezést létesítettek a fogyasztási illeték fizetésére vonatkozólag. A vendéglősök forgalmuk szerint csoportokba osztották és elvállalták a város vendéglősire kivetett illeték teljes összegének a kifizetését és azt csoportok szerint felosztották egymás közt. A vendéglősök egyesülete felelősséget vállalt azért is, hogy az év fo-

lyamán esetleg tönkrement vendéglősökre kivetett összeget is megfizeti.

□ **Felemelték a ricinusmag beváltási árát.** Petrovgrádról jelentik: A Bányai Mezőgazdasági Egyesület már régebben kérte a földművelésügyi minisztériumot, hogy emelje fel a ricinusmag beváltási árát, mert a jelenleg mázsánkénti 300 dináros ár mellett a ricinusmag termelése nem kifizető. Az egyesület álláspontját igazolja az a körülmény is, hogy az idén a tavaly ricinussal bevett területnek csak negyedét vetették be. A földművelésügyi minisztérium most leiratban közölte, hogy a ricinusmag beváltási árát mázsánként 300 dinárról 400 dinárra emelték fel.

□ **A gyümölcsfákat elárastották a kártevők.** Az ellenük való védekezésről hoz kimerítő szakcikket a »Gazdajáság« legutóbbi száma, valamint az állattenyésztésbe, szőlészetbe és egyéb gazdasági ágakba vágó szakleírásokat, felvilágosításokat, gazdasági időszéri utbaigazításokat, híreket stb. Mutatványszámot készséggel küld díjmentesen a »Gazdajáság« kiadóhivatala, Petrovgrad, Kralya Alekszandra u. 25. Évi előfizetése mindössze 24 dinár.

□ **A bajmoki Iparosok és kereskedők köre» közgyűlése.** A bajmoki »Iparosok és kereskedők köre« most tartotta évi közgyűlését Richter Mátyás elnökletével. A jelentéseket elfogadták, majd megválasztották a következő új tisztikart: Elnök Richter Mátyás, alelnök Kecsenovics Zakariás és Duga Ferenc, a választmány tagjai: Szvoboda Károly, Héger József, Szvoboda Antal, Kiss Pé-

ter, Stadler Sándor, Szakács Ferenc, Holczhacker Boldizsár, Milkovics János, Schwartz Sándor, Árpády Gyula, Kollár Szilveszter és Lengyel Károly. A számvizsgáló bizottság tagjai: Czindel Antal, Gerber Ferenc, Wolf Johann, Braun Frigyes, helyettes tagok: Kulics Mátyás és Pfau József. A közgyűlés megszavazott 12.000 dinárt zongoravételre és 3000 dinárt a meglévő magyar könyvtár felfrissítésére. Licht Sándort, Rettig Ambróziát, Kirchenmajer Antalt és Égető Jánost a kör örökös tagjaivá választották.

□ **Dobjuk le a régi madárfészkeket!** Sok madárvédő van abban a hitben, hogy ha a kert bokrain az őszi lombhullás után láthatóvá vált régi madárfészkeket érintetlenül hagyja, a madarak a következő tavaszon biztosan visszateérnek fészkelésre. Ennek a hitnek pontosan az ellenkezője igaz. A lombtalan fák, bokrok az időjárás viszontagságainak fokozott mértékben kitett madárfészkek ugyanis a télen át annyira megrongálódnak, megglazulnak, hogy már csak azok kitarozásával vagy szétszedésével járó veszélyes helyett is inkább új helyen próbálkozik a madár. Miután pedig fészkekrakásra alkalmas, egyben kedvező helyen is fejlődött ágsomót gondozott kertekben meglehetősen gyéren talál, könnyen megeshetik, hogy a bokron hagyott régi fészkekkel az egyetlen alkalmas fészkelőhelytől fosztottuk meg madarunkat s éppen e miatt távolabbi vidéken üti föl tanyáját. Szórványosan előfordul, hogy előző évből, kivételesen kedvező helyen, kifogástalan épységben áttelelt fészkekbe ismét megtelepszik, azonban úgy látszik,

énekes madaraink legtöbbször a fajfenntartó ösztön kifejlődésének sorrendjében a fészkeépítési hajlandóság is mint természetes szükséglet jelentkezik. A régi fészektől való tartózkodás a fészkekben áttelelt elősdiék ellen való ösztönös védekezés. Ezt különösen odulakó madarainknál tapasztaljuk kifejezetten. Az odvak védett üregei kiválóan alkalmas helyek a paraziták elszaporodására s éppen emiatt egy fészkekoduban, egymásutáni fészkelésre csak úgy bírhatjuk madarunkat, ha a fiókák kirepülése után a fészkekanyagot az oduból kidobjuk (elégetjük). Ellenkező esetben új fészkelő helyet keres magának, vagy pedig a szükségtől kényszerítve a régi fészket maga távolítja el. Nem tisztogatótt, elhanyagolt fészkek, az elősdiék elszaporodása miatt gyakran egész éven át használhatatlanná válik! Madaraink fészkelését könnyítjük meg tehát, ha a bokrokban talált régi fészkeket — legkésőbb a lombosodás kezdetén — leszedjük, ezáltal a fészkekrakásra alkalmas ágsomót felszabadítjuk; a fészkekoduból pedig a fészkekmaradványokat dobjuk ki és semmisítjük meg, hogy azok fáradtságos kihurcolásától madarainkat megkímélve, őket fészkelésre biztonságban ott foghassuk.

VENDÉGLŐSZTRÁJK FENYEGET PETROVGRÁDON

Magának árt a vendéglősnép, hogyha Nem mér bort és adót sem fizet, Hiszen e sztrájkjal a bornemisszák Malmára hajtja ő is a vizet.

FANYAR TÓBIÁS

— Hová tegyem, kegyelmes uram? — kérdezte a gazdájától.

— Az ágyra, persze, te vadász-már! — mondotta az sántáni vigyorgással.

A vadász lefektette az ágyra Johannát, aki még mindig eszméletlenül volt s meghajtván magát, eltávozott.

Karafa bezárta utána az ajtót s a kulcsot zsebre vágta. Ugyanígy tett a szomszédos szobába nyíló ajtóval is. Aztán az ágyhoz sietett s Johanna fejéről levonta a kendőt.

Mikor az igéző arc, amely most értetlennek látszott, szemébe tünt, alig tudta megállni, hogy föl ne rikkantson örömben.

Földre dobta a kendőt s kigombolván a leány kabátkáját, mohó kézmozdulattal a szive táját kezdte tapogatni és dörzsölni, hogy eszméletre térítse áldozatát.

Johanna erre föleszmélt kábultából s fölnyitotta a szemét.

Mikor a föléje hajló faunarcot megpillantotta, az újabb, még nagyobb rémülettől szinte elállott a szive-vereése.

— Istenem... hol vagyok? — rebegte elfehéredett ajakkal.

Hirtelen mozdulattal fölült és összevonta kebelén a kabátot.

— Jó helyen vagy, kicsikém, — lihegte Karafa, — s boldoggá teslek, ha jó leszel.

— Ön az, tábornok ur? — ismert Karafára Johanna s eszébe jutván a délelőtti jelenet, olyan rémületet érzett, mint aminő a kigyó előtt igazza le a galambot.

Karafa hozzáhajolt, hogy ajkára tapassza a száját.

Hanem erre a menekülés vad ösztöne szállta meg a leányt. Két karját előrelökve, úgy eltaszította magától Karafát, hogy az hanyattesett az ágyra, aztán egyetlen szökéssel talpra ugrott és iszonyut sikoltva, az ajtó felé futott.

Föl akarta tépni az ajtót, de hiába feszítette, rázta, az ajtó zárva volt!

Karafa káromkodva föltápaszkodott s az ágyról leugorva, Johanna után vetette magát.

A leány a másik ajtóhoz repült, az is zárva volt.

Karafa közben ledobta a kabátját s ingujjban rohanta meg áldozatát.

Johanna lihegve nézett szét s pillantása az ablakra esett.

Az ablak nyitva volt!

A madár gyorsaságával odaröppent és fölugrott az ablakpárkányra.

Karafa arra fordult, hogy utána loholjon.

— Egy tapodtat se tovább! — kiáltotta Johanna. — Ha még egy lépést közelit, levetem magamat az udvarra!

A tábornok visszahőkölt.

Johanna szemében olyan vad elszántság lobogott, hogy nem lehetett kétsége a fenyegetés végzetes komolysága iránt.

— Azt a teremtesít! — káromkodott fogcsikorgatva a tábornok.

— Jössz le onnét, te kis vadmacska!

— Hordja el magát, gonosz em-

ber, — kiáltott rá Johanna, — élve ugye kerülök a karmai közé!

— A szeretőd akarok lenni, a kedvesed, azt akarom, hogy enyém legyél! — lihegte forrón a leány felé a tábornok.

— Elvetemült, eszeveszett ember! — szólalt meg a szemérmes megbotránkozás Johanna ajakán. — Így akarja elérni azt, hogy megszeressék? De én soha, soha nem fogom szeretni és nem leszek a magáé, ha a feje tetejére áll is. Maga nekem csak a gyilkosom lehet, érti?

Karafa szörnyű zavarban volt, még sohasem jutott ilyen lehetetlen helyzetbe világéletében.

A megkivánt leányt váltakozó viszontagságok után mégis sikerült megkaparintania, itt van, éj idején, a lakásán.

De kiált az ablakba, készen arra, hogy leveesse a mélybe és halálra zuzza magát a kövezeten!

— Ugy látszik, az ijedség elvette az eszedet, kicsikém, — szölt végre nyájas, becéző hangon. — Szállj le onnét az ablakpárkányról, elvesztheted az egyensúlyt s lepottyanhatsz.

Johanna nem mozdult és nem felelt.

Hanem hát, kiskomám, — folytatta a tábornok enyelegve. — Ha nem csalódom, mi már régi jó ismerősök vagyunk!

A leány arcán mintha új ijedelem tükröződött volna.

— Eperjesről, no, ha nem tévedek!

— Eperjesről? — lebbent el az

ijedt meglepetés Johanna ajkáról.

— Ugy ám, galambocskám, Eperjesről! — mondotta különös hangon a tábornagy. — Szép város Eperjes és szép kis dolgok történtek ottan. Volt ott egy Bittermayer nevű borbély s annak volt egy szépséges kislánya.

— Ah! — sóhajtott föl alig hallhatóan Johanna. Semmi kétség benne, a tábornok fölismerle!

— Az ám, édes kis aranyvirágom. Az a derék borbély a leányával együtt megszökött onnét, mert halálos bünt követtek el ellenem. Annak a bűnnek a büntetése a fölnégyelés, vagy a kerékbetörés.

Fenyegető, vad pillantást vetett a leányra s aztán így folytatta:

— És én el tudom feledni a multat s nem fogom kerestetni a borbélyt, aki pedig itt van, Bécs városában s nem foglak fölakasztani benneteket, ha tudniillik föltagysz a komédiával. Szállj le onnét az ablakból, meg a vonatkozás nagy magas lováról, jöjj engedelmesen hozzám, szeress, vagy hagyd, hogy szeresselek és minden feledve leszel!

Johanna megremegett:

— Soha! — mondotta szintelen, tompa hangon.

— Szeress és apád élni fog!

— Inkább elmegyek az utjából és meghalok! — nyögte fájdalmasan a meggyötört leány.

(Folytatjuk)

Sza
Pap
Dr. I
revöl
trátó
sértév
Medzih
bíró, V
zó, Kal
ta hoss
A te
után k
vasárna
felt a
theológ
di és G
diakoni
tartásol
leviták
szésvét
templon
jédo és
telés u
ordinál
szajáni
előtt 9
pésztor
a bém
után M
+ kam
ebédel
jelentet
a plébá
meresse
között
eredmé
ez új p
a meg
ceti a
tasa m
Király
res, zsl
a Sz
ér
A kitü
jezte k
megnyí
el a gr
érsek s
mann I
a b
A közs
vők ha
Az új
fejzete
szentel
gazda
Az r
Vlasics
házi tö
vön ér
Artur
bános,
esperes
koszoló
nové
zsevác
Pólen
nos, dr.
szólgab
ró Tali
Alajos
Szücs Ö
Károly
án pos
szvetini
szajáni
dnök i
rök stb
vözölté
pöki vi
grádi p
tordai,
János r
Jung T
refics I
kalikin
sokan r
Par
szombat
tán

Szaján nagy napja!

Papszentelés és bérmálás Szajánban

Dr. Ujcsics József beograd—szmederevői érsek, bánáti apostoli adminisztrátor f. hó 6-án délután érkezett kíséretével Szajánba. A határnál dr. Medzihradski Nikola járási főszolgabíró, Vlainics Vojislav községi jegyző, Kabók József községi elnök fogadta hosszú kocsisor élén a főpásztort.

A templomban végzett ájtatosságok után küldöttségeket fogadott. Másnap vasárnap reggel 7 órakor pappá szentelt a főpásztor két Bécsben végzett teológust: Dr. Géczy Tibor petrovgrádi és Greguss István szabalyi laikus diakonusokat felejtethetetlen szép szertartások között. Megható volt az ifjú leviták szüleinek, hozzátartozóinak részvétele fiuk pappá szentelésén. A templom zsufolásig megtelt az érdeklődő és imádkozó hívekkel. A papszentelés után átvették a fiatal papok az ordinálást igazoló s közlő okmányokat szajáni keletkezéssel. Ugyanaznap délelőtt 9 órai kezdettel kiosztotta a főpásztor fényes pápi segédlet mellett a bérmálás szentségét. Az ünnepségek után Mgr. Herresbacher Dénes pápai kamarás, szajáni esperesplébános ebédet adott. Felejtethetetlen emlékek jelentette ki felköszöntőjében a napot a plébános. Válaszában az érsek elismeréssel nyilatkozott a Szajánban eszközölt kanoni vizsgálat s ellenőrzés eredményéről, szeretettel köszöntötte az új papokat és hozzátartozóit. Majd a meglepetések következtek. Meghirdeteli a megfelelő okmányok felolvastatása mellett, hogy Öfelsége II. Petár király nevében Ambrus Artur főesperes, zsinati bíró, novibecsei plébánost

a Szent Száva rend III. osztályú érdemrendjével tüntették ki.

A kitüntetett megható szavakkal fejezte ki hálóját s örömét a magas kegy megnyilvánulásáért. Alig hangzottak el a gratulációk ismét felemelkedik az érsek s utabb örömhírt közöl: Neumann István érseki titkár

a bánáti apostoli kormányzósg konzultorává nevezte ki

A közszeretben álló titkár a jelenlevők hatalmas ovációjában részesítették. Az új papok nevében dr. Géczy Tibor fejezte ki latin nyelven hálóját a felszentelő érsek s a vendégszerető házigazda iránt

Az ünnepségeken megjelentek: P. Vlasics Péter beograd-i konzultor, egyházi törvényeségi elnök, Neumann István érseki titkár, konzultor, Ambrus Artur bánáti főesperes, novibecsei plébános, Albert Mátyás velükakikindai esperesplébános, Szakáll András ruzsoszlói plébános, Sipos László jermenovci plébános, Vatz Oszkár noviknezeváci plébános, szentszéki tanácsos Polen Béla potiszki szvetinikolai plébános, dr. Medzihradski Nikola járási főszolgabíró, Lederer György csóka, báró Talian Tibor noviknezeváci, Bayer Alajos bocskári, Schulhoff Imre, dr. Szücs Ödön padéji földbirtokosok, Vlainics Vojislav községi jegyző, Ronaj Károly iskola igazgató, Gligorics Milan postamester, Süli Imre potiszki szvetinikolai tanító, Sárközi Sándor szajáni kántor, Kabók József községi elnök Kabók János egyházközségi elnök stb. Táviratilag, levélbelileg üdvözölték Szajánt: Kovács István püspöki vikárius prelátnak, apát, petrovgrádi plébános, Szentgáli Boday József tordai, Stein Sándor mokrinai Simsik János nákovói, Kassza Lajos padéji Jung Tamás jázovói plébánosok, Beretlics Dinkó szentszéki tanácsos velükakikindai főgimnáziumi tanár és még sokan mások.

Park Hotel kerthelyisége

szombaton, május 13-án nyílik meg. Minden este tánc, hazai, diétális és francia konyha. Nyáron sül.



SPORT

A mitrovicai csapat javára igazolták a félbeszakadt Gragyanszki-Mácsva mérkőzést

A noviszádi alszövetség hírei

Az alszövetség igazgató tanácsa szerdán este megtartott ülésén június 4-re halasztotta a május 28-ra kitűzött Ingyijai SK—Stefanik II. osztályu bajnoki mérkőzést. A sabáci Mácsva nem áll ki a mitrovicai Gragyanszki elleni mérkőzés hátralevő 35 percére s ezért a mérkőzést az alszövetség 2 ponttal és 3:0 arányban a Gragyanszki javára igazolta. A tanács legközelebbi ülését hétfőn, május 15-én este tartja meg.

Az intézőbizottság kijavította Markovics Bózsó (Vojvodina) igazolását azzal, hogy Markovics azonnal játszhat a noviszádi egyesületben.

A fegyelmi bizottság felfüggesztette Konyovics (Sztrazsilovó) játékjogát, kihallgatását az egyesülete végzi. Büntetést rótt ki a bizottság a következő futballistákra: Radojcsin (palánkai Szloga) 14 nap.

MA KEZDŐDIK A MAGYAR—JUGOSZLÁV DAVIS CUP-MÉRKŐZÉS

Az idei Davis Cup második fordulójában Jugoszlávia Magyarországgal mérkőzik. A jugoszláv csapat, mint ismeretes, Irországot verte ki az első fordulóban 5:0 arányban, a magyar csapat pedig Bukarestben nehéz küzdelemben 3:2-re győzött Románia ellen. A jugoszláv csapat tehát elsőrangú teljesítményt nyújtott s ezzel a nagy formájával favoritja a budapesti mérkőzésnek is. A magyar csapat esélyeit nagyban leontja legjobb játékosának, Szigeti Ottónak hiánya, aki Davis Cup-mérkőzéseken nem indulhat.

A magyar—jugoszláv verseny ma kezdődik Budapesten, aBLKE-diszpályán a Horthy Miklós-uton A magyar csapatban egyes mérkőzést Asbóth és Dallos játszik, párost a Gábory—Csikós pár. A jugoszláv csapatban egyes mérkőzést Puncsec és Palada játszik, párost alighanem a Puncsec—Mitics pár.

A NOVISZÁDI ALSZÖVETSÉG BAJNOKSÁGA

Az alszövetség igazgató tanácsa — mint lapunk más helyén megírtuk — 3:0 arányban a mitrovicai Gragyanszki javára igazolta a Gragyanszki—Mácsva félbeszakadt bajnoki mérkőzést Eszerint az elsőosztályu csapatok bajnoki sorrendje így alakul:

1. Vojvodina	14	11	1	2	59:20	23
2. Mácsva	14	9	2	3	55:30	26
3. ZsSK	14	7	1	6	50:24	15
4. NAK	14	5	4	5	37:29	14
5. Gragyanszki	13	6	2	5	39:37	14
6. Szloga	13	5	1	7	25:47	11
7. Isztra	13	2	4	7	18:40	8
8. Radnicski	13	1	1	11	11:67	3

Hátralevő mérkőzések, most vasárnap: Radnicski—Gragyanszki és Szloga—Isztra

Fichtl (Sztrazsilovó) 14 nap, Mihajlovics (pazovai Szloga) bíróválasztásért örökre.

A Birótestület a vasárnapi bajnoki mérkőzésekre a következő játékezőket jelölte:

Első osztály: Radnicski—Gragyanszki Bramberger, Szloga—Isztra Mirov.

Második osztály: Szlavia—Livnicsár Popovics, Trgovacski—Rapid Gaál, ZsSK—Makkabi Sztójanovics, Karagyorgye—NFK Pastyán, Sajkás—Hajduk Katanszki, Temerini SK—Jugovics Popovics, Ingyijai SK—Rudar Nenadovics, sabáci Radnicski—Zanatlia Sztéfanovics.

Ifjúsági bajnokság: Szlavia—Isztra Komlós, Textil—NFK Petrovics, Trgovacski—NFK Szamardzsija, Makkabi—Radnicski Tamás, Rapid—Vojvodina Huszka.

BIRÓKÜLDÉS A VASÁRNAPI MÉRKŐZÉSEKRE

Szubotici alszövetség: Szuboticián SzAND—Zrinyszki Neverkla, Kulán JSK—Jugoszlóven Feiss, Crvenkán Crvenkai SK—Bezđani SE Radovánovics, Odsacsin OSC—szombori Sport Metz, Szrpszkimileticsen Szrpszkimileticsi SK—Sztvetozármileticsi SK Szegedinszki, Szomborban ZsAK—Csonoplyai SK dr. Bogdánovics Sztanisics Szloga—Pajmolti AK Szabó, Adán Adai SK—Radnicski (Ada) Terzin, Szentán Merkur—Obilics Lozánov, Radnicski—Szloga (Sztáranakizsa) Miskák, Sztáribecsen Szlavia—Bácskogradistei AK Rudics Csantaviren Csan taviri AK—Gragyanszki Tamási, Vrbáson VSC—Hajduk Mihók, Sztáramoravicián Krivaja—Sztiváci SK Sovlyánszki, Torzsán TAND—Spárta (Feketics) Gyetvai Szrbobránban Szrbobráni SK—Bela Zvezda Milánov Horgoson Jugoszlávia—Jedinstvo (Krsztur) Manojlovics, Bánátszkdarangyelóvón Szlavia—Borac (Martonos) Ivánov, Gákovón Elektra—Kudelyár Masirevics.

Magyar nemzeti bajnokság: Ferencváros—Elektromos Majorszky, Budapest—Hungária Bíró Sándor, Phöbus—Zugló Lehel, Taxisok—Szolnoki MAV Klein Árpád, Bocskai—Ujpest Tihaméry, Salgótarjáni SE—Kispest Rubint.

KUGLI HIREK

A noviszádi Jadran serlegturnája. A noviszádi Jadran május 28. és 29. én nagyszabásu serlegturnát rendez, amelynek győztesei között 12 szép ezüstserleget osztanak ki. A tornára benevezhet minden működő és alakulásban levő egyesület, benevezni május 20-ig lehet, nevezési díj hatos csapatra 80 dinár. Benevezni és bővebb felvilágosítást beszerezni a következő címen lehet: Jadran, Noviszád, Adamovicseva-ut. 55.

A noviszádi Keramit összes játékosait kérem, hogy ma este 8 órára jelenjenek meg a Bauer-pályán fontos megbeszélés céljából. Az intéző.

Rövid sport hírek

Petrovácon vasárnap a beograd-i SK Mitics, jövő vasárnap pedig a SzAND eső csapata vendégszerepel. A vasárnapi Szlovácski—Mitics mérkőzésről filmfelvétel készül.

Zágrebben június 18-án, az olimpiai napon, a pestkörnyéki atlétikai alszövetség válogatott együttese vendégszerepel. Ellenfele Zagreb válogatott csapata lesz.

Gragyanszki—Hajduk mérkőzés lesz vasárnap Zágrebben a dr. Torbar-serlegért, csütörtökön pedig HASK—FC Stuttgart nemzetközi mérkőzés.

A jugoszláv—angol futballmérkőzésre, mint a beograd-i Vreme írja, mindössze 100.000 dinár ára jegy kelt el eddig elővételben. Ugy látsszik, kissé magasak a helyárak... Itt említjük meg, hogy a bukaresti román—jugoszláv mérkőzésből a JNSz mindössze 50.000 dinárt kapott, jöllehet a bevétel félmillió dinárnál több volt.

A BSK néhány játékos egyesületet cserél. Marjanovics Mosa és Sztetovics középfedezet a Jugoszláviába lép. Puchár és Radovánovics pedig a Jedinstvo-ba.

A beograd-i Jugoszlávia vasárnap Zemunban barátságos mérkőzést játszik az SK Zemun ellen.

Skócia bajnokságát a Glasgow Rangers nyerte meg régi vetélytársa, a Celtic előtt. Kiesett a Queens Park és Raith Rovers, amelyeknek helyébe a Cowdenbeath és Alloa kerül fel az első ligába.

Romániában szerdán teljes bajnoki forduló játszottak a következő eredményekkel: Studentesc—Glória 2:1, Kinizsi—Carpati 1:0, UDR—Ripensia 3:1, Aradi MTE—Rapid 4:1 és Victoria—Tricolor 1:0.

Repülő-modell kiállítás Sztáribecsen. A sztáribecsei Aero Klub, az ifjúsági Aero Klub tagjai által készített repülő modellekből kiállítást rendez május 14-én délelőtt 10 órai kezdettel a városnéző nagyteremben. A kiállítás május 18-ig marad nyitva és azon kicsik az okleveleket a gimnáziumi tanulók között akik sikerrel végezték a repülő-modell készítő tanfolyamot. Az egyesület rendezésében május 13-án szombaton délután 3 órai kezdettel filmelőadást tartanak a repülő sportról. A filmet a beograd-i Aero Szövetség kiküldötte magyarozattal kíséri.

Miniszter és képviselő boxpárbaja

párbaja. Bombayból jelentik: Colombóban a ceyloni államtanács termében egy miniszter elkeseredett ökölharcot vívott egy képviselővel. J. L. Kotalwala közlekedési miniszter sértőnek találta R. P. Gunawardena képviselő szavait és amikor a képviselő nem volt hajlandó bocsánatot kérni, a miniszter bírálójához lépett és hatalmas ökölcspással leterítette. Gunawardena talpraugrott és ellenfelére rohant. Szabályszerű ökölpárbaj kezdődött: záporként hullottak a csapások nemcsak a küzdőfelekre, hanem D. Senanayake földmívelési miniszterre is, aki szét akarta választani az ellenfeleket. Végül teremőrök és rendőrök vetettek véget a kevéssé épületes jelenetnek.

Tilosban legelészett a ló — egy halott négy sebesült

A Prijedor melletti Jugovci faluban szerdán délelőtt borzalmas verekedést idézett elő két legelésző ló. Kodirics Szulja kora délelőtt észrevette, hogy földjén legel jómódu szomszédjának, Alagics Agannak két lova. Hagyta, hogy a lovak tekintélyes kárt tegyenek a vetésben, majd behajtotta őket az udvarára, hogy nagyobb összegű kártérítés ellenében szolgáltatassa csak vissza tulajdonosuknak. Alagics csakhamar jelentkezett a lovakért, de nem tudtak megegyezni a kártérítés összegében és összeveszték. A verekedésbe csakhamar beavatkozott Kodirics fia, Szulejmán, valamint Alagics Ibrahim és Huszein nevű fia is, akik fejszékkel siettek apjuk segítségére. Pillanatok alatt olyan vérontás támadt, hogy a verekedés szereplői véresen hulltak a földre. Alagicsné és Kodiricsné erre hazaszállították a sérülteket, majd kocsin bevitték őket a banyalukai kórházba, ahova azonban csak négy sebesült érkezett már. Alagics Agan utközben behalt sérüléseibe. Kodirics és Alagics idősebb fia, Ibrahim állapota életveszélyes, haláluk minden pillanatban bekövetkezhetik.

Tőzsde

NOVISZÁDI TERMÉNYTŐZSDE

Buza, bácskai, noviszádi, szombori és középbácskai 78—79 kilós, 2 százalékos 143—145, felsőbácskai 80 kilós, 2 százalékos 144—146, tiszai I. uszály 80 kilós, 2 százalékos 145—147, bégai uszály 79—80 kilós, 2 százalékos 143—145, tiszai csatorna uszály 80 kilós, 2 százalékos 143—145, felsőbánáti 80 kilós, 2 százalékos 140—142, délbánáti vrsaci paritásban 141—143, szerémi 78—79 kilós, 2 százalékos 143—145, szlavóniai 78—79 kilós, 2 százalékos 145—147. — **Rozs,** bácskai 72 kilós, 2 százalékos 138—140. **Árpa,** bácskai és szerémi 64—65 kilós 165—170. **Zab** 148—150. — **Tengeri,** bácskai k. d. 100—102, bánáti k. d. 99—101, vrsaci paritásban k. d. 100—102, indiai paritásban k. d. 101—103, uszály 102—104. **Buzaliszt,** bácskai és bánáti állomásról nullás g és g 230—240, kettes 210—220, ötös 190—200, hatos 170—180, hetes 145—155, hét és feles 120—125, nyolcas 115—120 szerémi és szlavóniai állomásról nullás g és g 225—235, kettes 205—215, ötös 185—195, hatos 165—175, hetes 140—150, hét és feles 120—125, nyolcas 115—120 **Buzakorpa** jutásakokban, bácskai 113—115, szerémi 106—108, bánáti 104—106. **Fehérbab,** bácskai 2 százalékos zsáknélkül 285—300. **Sertézsír** 25 kilós kanákban bruttó nettóért 13.60—13.80. Irányzat: gyenge. Forgalom: közepes.

KÜLFÖLDI TŐZSDEZARLATOK

A dinár árfolyama. Budapest 6—7.50, Prága 65.50—65.90, Berlin 5.63—5.67, London 205.—
Zürich. Beograd 10.—, Páris 11.78 háromnegyed London 20.83 egynegyed, Newyork 441.15 Brüsszel 75.71, Milánó 23.41, Amszterdam 238.8, Berlin 178.6 Szófia 5.40, Prága 15.20, Varsó 83.75 Bukarest 3.25.

APRÓHIRDETÉSEK

ugy hétköznap, mint vasárnap egy szó 1.— dinár, vastagbetűs 2.— dinár. A legkisebb apróhirdetés ára 12.— dinár. Hirdetéseket a másnapi lapra délután 3 óráig, szombaton déli 12 óráig vesszünk fel. A hirdetési adó a hirdetőfelet terheli.

URANIA MOZI, NOVISZÁD

BEMUTATJA AZ
EJFÉLI RÓZSA

című gyönyörű és fényűző filmet.
GUSTAV FRÖLICH, CAMILLA HORN,
PAUL WEGENER
Kitűnő színészek, érdekes, izgalmas jelenetek, gyönyörű balet, tempo.

EGY JÓ HAZISZER TÖBBET ÉR EZER JÓTANÁCSNÁL! Mindenkit meggyőz erről a

„Növényharmat”

a legjobb és legerősebb házi fluid. 3 csepp elég bedörzsölésre, vízzel szőnyeg tisztításra, kockacukron elszopogatva, stb. Ára 12.— dinár. Kapható mindenütt! Csak zöld üvegekben valódi!

HAZASSÁG

40 EV KÖRÜLI özvegy nő keresi olyan feltétlen korrekt uriember ismeretségét házasság céljából, aki nem hozományt, hanem rendes szolid házias feleséget keres. Leveleket »Soha sem késő» jelleggel a kiadó továbbít. 3349

ALLAST KERES

JÓMUNKÁS borbélysegéd azonnali belépésre állást keres. Cím a kiadóban. 3303

ATVENNÉK képviselőt bármilyen teksztíl vagy divatáru szakmából, a noviszádi piac részére provizó mellett. Mikovics Márkó, Noviszád, Szkerlicseva 13. 3338

ELADÓ

CSINOS CSALÁDI HÁZ a város központjában szabadkézből eladó. Cím a kiadóban. 3209

GYERMEKBICIKLI, pumpálható gumival olcsón eladó. Szubotica, Bleszkova 6. 223

ALKALMI VÉTEL. 10% tiszta jövedelmű kétemeletes új, adómentes bérház eladó Könnyen kiadható 8 lakással, mind fürdőszobás autógéjzerrel. Ára: 700 000.— dinár. Ingatlanforgalmi iroda. Noviszád, Zselyeznicska 1. 3342

ZONGORA angol mehanikás fekete, rövid keresztűros, bécsi Hoffmann Cserny gyártmányu nagyon jó karban eladó Noviszád, Karadzicsseva 2. 3339

3 ÉRTEKES FESTMENY neves festőtől jutányos áron eladó. Megtekinthető Kr. Petra II. 94. II. emelet. 3344

ELADÓ HÁZ: 3 szoba mellékhelyiségekkel, negyed hold kerttel, nagy gyümölcsfákkal, gazdaságnak nagyon alkalmas. Dalmatinszka 4, a Kraxner vendéglő közelében, Noviszád. 3329

KIADÓ

PRODARELYISÉG, 2 szobából álló azonnalra kiadó. Bővebbet: Cara Lazara 5, a ház mesternél. 3348

ÜPES SZUTERÉN szoba az uccáról külön bejáratú lakásnak vagy üzlethelyiségnek kiadó. Noviszád, Polita Desančića u. 2, szemben az ötszínű báni épülettel. 3340

KERESLET

LAKÓTÁRSAT keres idősebb ur be rendezett kétszobás előszobás lakásba azonnalra, esetleg teljes ellátással olcsón. Noviszád, Gajeva ucca 7. 3307

BICIKLIVEL rendelkező kifizetőt felvessz Schomann és Bauer, Noviszád, Kralja Petra II. 7. 3333

LEÁNYT KIFUTÓNAK és könnyű segédmunkákra felvessz: »Aurora» Kralja Petra II. u. 2, az udvar végében. Jelentkezni csak 8—9 és 2—3 óra között. 3321

BICIKLIVEL rendelkező kifizetőt azonnal felvételük Cím Schmolka hirdetőben. 3322

KÜLÖNFÉLE

Dr. Filipon creme a legjobb és legkedveltebb nappali krém. Ára helyben és vidéken 14.— dinár. Apoteka Küchler, Vrsac. 2474

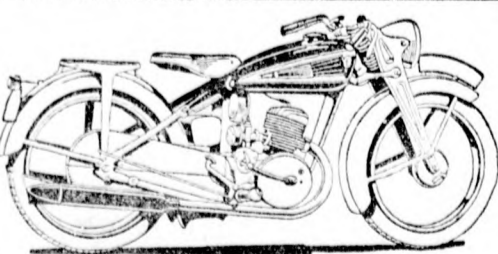
LEGSZEBB FRIZURÁKAT, tartós onkolást, hajfestést legszakértőbben **JURK** fodrász-szalonyjában készítik. Noviszád, Kralja Petra II. 32. 2690

NAPONTA legolcsóbban friss kávé vaj és fűszeráru Martinnál kapható Noviszád, Ribnyi trg 5. 3213

SZEPLŐT, pattanást, hámlást, orrvörösséget és más arctisztatlanságot pór tégely használata útján biztosan eltüntethet **DARUVARI** krém minden szakületben kapható. Háromsarkos nagy doboz 15.—, kis doboz 7.50 dinár. Postán küldi: **BLUM** gyógyszer-tár, Szubotica.

Bérmálásra első áldozásra

jó kidolgozású képet csak **STUDIO-HERING** műtermében, Noviszád, Apolló-udvar kaphat. Tekintse meg kirakatunkat!



SIESSEN Szenesnél kerékpárt választani Nagy választék!

Városi Mozi, Szubotica

Szerdától—vasárnapig
A LEGNAGYOBB FRANCIA FILM
Egy leányjavitóintézet lakóinak szenvedése és szerelme
Rácsnélküli börtön (Prison sans barreaux)
A legmélyebb, legméregzőbb emberi érzések feledhetetlen, művészi interpretációja
A főszerepben a francia filmgyártás új csillaga:
Corinne Luchaire

BERMÁLÁSRA divatos női és férfi karórok 90 — dinártól kezdve továbbá más ékszeráru jótállás mellett kapható. Krausz Sana uccánál, Noviszád, Pasiceva 32, vilamos megállónál. 3270

AKK szövetkezeti könyvelők akarok lenni, vagy mérlegképességet óhajtanak nyerni, azok jelentkezzenek, mert a közel jövőben egy speciális kurzust tartok kizárólag szövetkezeti könyvelők kiképzésére. Érdeklődők írjanak: Borbély Lajos könyvszakértőnek, Noviszád, Postfah 75. Lakás: Kr. Petra II, ulica 162. számú ház melletti új parcellázáson. 2870



AUTÓK, kevésbé használtak, kitűnő állapotban kaphatók Hupmobil, 7 üléses elegáns csukott limousin; Skoda csukott 4 hengeres 6 üléses; Citroen csukott 6 üléses 4 hengeres, 4 ajtós C. 4 típus; Citroen csukott 6 hengeres 5 üléses C. 6 típus; Adler 6 hengeres csukott 4 ajtós; Ford 8 hengeres csukott 4 ajtós; Opel 6 hengeres csukott 4 ajtós; Ford A típusu csukott 4 ajtós; Steyer 6 hengeres csukott 4 ajtós, Steyer 6 hengeres kétüléses sportkocsi stb. Rendkívül előnyös árakért és kellemes fizetési feltételek mellett kaphatók

AUGUST KUTALEK, NOVISZÁD Kralja Petra II. u. 64. Tel. 31-06.

Palicson megnyílt az „ABAZIA” kávéház és étterem

Elsőrendű konyha, kitűnő italok és ételek, **fagyialt és cukrászsütemények.** A zenét Poldi közkedvelt cigányzenekara szolgáltatja. Abonenseknek előnyös árak. **Minden szombaton és vasárnap tiszai és dunai halvacSORA.**

Reggeli Újság

Uredništvo i administracija Szerkesztőség és kiadóhivatal: Noviszád, Kr. Petra II. (Futoski put) 50
Telefon: 21—37, éjjel 20—58
Felelős kiadó: **André Dezső**
A kiadóhivatal felébe vasárnap: **Blazsek Ferenc**
Pretpłata — Előfizetés:
Egy óra 28.— dinár (kihordó útján 30 din.)
Három óra 80.— dinár (kihordó útján 86 din.)
Félévre 160.— dinár (kihordó útján 172 din.)
Izlazi svakodnevno — Megjelenik naponta
Pošt. čekovni račun — Postacsekkszám: Zagreb, 46.692